



СЛУЖБЕНИ ГЛАСНИК РЕПУБЛИКЕ СРПСКЕ

ЈП Службени гласник Републике Српске,
Бања Лука, Паве Радана 32А
Телефон/факс: (051) 311-532, 302-708

Четвртак, 28. новембар 2002. године
БАЊА ЛУКА
Број 77 Год. XI

Жиро-рачуни: 562-099-00004292-34
Развојна банка АД Бања Лука
567-162-10000010-81
Zepfer комерц банка АД Бања Лука

942

На основу члана 34. став 2. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97 и 3/98) и тачке VIII Одлуке о именовању Контролне службе и члана Независне комисије експерата, број: 02/1-020-714/02 од 1. августа 2002. године ("Службени гласник Републике Српске", број 14/02), Влада Републике Српске, на сједници од 12. новембра 2002. године, донијела је

ОДЛУКУ

О НАДОКНАДИ ТРОШКОВА РАДА ЧЛАНОВА КОНТРОЛНЕ СЛУЖБЕ И НЕЗАВИСНЕ КОМИСИЈЕ ЕКСПЕРАТА

I

Овом одлуком утврђују се надокнаде трошкова рада Контролне службе и члана Независне комисије експерата чији је задатак праћење реализације Уговора о концесији за изградњу сјеверозападног магистралног гасовода Зворник-Нови Град и његових огранака.

II

Утврђују се категорије за надокнаду трошкова за чланове Контролне службе и Независне комисије експерата, како слиједи:

- а) председник Комисије и члан Независне комисије експерата (интерни коефицијент 2,0) и
- б) чланови Комисије (интерни коефицијент 1,0).

Основица за обрачун надокнаде утврђује се мјесечно у вриједности од 200,00 КМ на бази поднесених извјештаја ресорном министарству, у смислу тачке V Одлуке о именовању Контролне службе и члана Независне комисије експерата, број: 02/1-020-714/02 од 1. августа 2002. године.

III

Припрему и обрачун свих надокнада припрема ресорно министарство.

IV

Трошкови рада Контролне службе и члана Независне комисије експерата терете средства Владе Републике Српске, сходно тачки VIII Одлуке број: 02/1-020-714/02 од 1. августа 2002. године.

V

Ова одлука ступа на снагу наредног дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске", а примјењује се од дана именовања чланова Контролне службе и Независне комисије експерата.

Број: 02/1-020-1007/02
12. новембра 2002. године
Бања Лука

Председник
Владе,
Др Младен Иванић, с.р.

943

На основу члана 93. Закона о државној управи ("Службени гласник Републике Српске", број 11/94) и члана 34. став 2. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97, 3/98 и 29/00), Влада Републике Српске, на сједници од 14. новембра 2002. године, донијела је

ОДЛУКУ

О ПРЕНОСУ ПРАВА КОРИШЋЕЊА СРЕДСТАВА И ОПРЕМЕ

Члан 1.

Пореска управа Републике Српске преноси на Дирекцију за приватизацију Републике Српске право коришћења својих основних средстава - канцеларијског намјештаја, по спецификацији из пописних листа која чини саставни дио ове одлуке.

Члан 2.

Основна средства-канцеларијски намјештај уступају се ради пресељења и немогућности преноса истих јер су намјенски рађена за простор који се налази у улици Младена Стојановића бр. 7. у Бањој Луци (приземље и први спрат).

Члан 3.

У сврху набавке новог намјештаја за потребе Пореске управе обавезује се Дирекција за приватизацију да уплати износ од 20.000 КМ на рачун добављача којег одреди Пореска управа.

Члан 4.

Ова одлука ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 02/1-020-1003/02
14. новембра 2002. године
Бања Лука

Председник
Владе,
Др Младен Иванић, с.р.

944

На основу члана 34. став 2. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97 и 3/98), Влада Републике Српске, на сједници од 29. октобра 2002. године, донијела је

ОДЛУКУ

О ОДОБРАВАЊУ СРЕДСТАВА

I

Одобравају се средства у износу од 146.208,85 КМ за санацију и адаптацију просторија Ветеринарско-сточарског центра у Бањој Луци, који ће се користити за смјештај и рад Оперативне агенције за обиљежавање и контролу кретања животиња.

II

Средства из тачке I ове одлуке исплатиће се из средстава Министарства пољопривреде, шумарства и водопривреде за подстицај и развој пољопривреде - средстава за ветеринарство и уплатиће се на рачун Ветеринарско-сточарског центра Бања Лука.

III

Носилац послова из тачке I ове одлуке је Ветеринарско-сточарски центар, који ће у име Министарства реализовати послове према идејном рјешењу предузећа "ИПП" Бања Лука (91/2002).

IV

Ова одлука ступа на снагу наредног дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 02/1-020-1000/02
29. октобра 2002. године
Бања Лука

Предсједник
Владе,
Др **Младен Иванић**, с.р.

945

На основу члана 34. став 2. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97 и 3/98), Влада Републике Српске, на сједници од 14. новембра 2002. године, донијела је

ОДЛУКУ

О ДАВАЊУ САГЛАСНОСТИ НА СТАТУТ ЈАВНОГ
ФОНДА ЗА ДЈЕЧИЈУ ЗАШТИТУ РЕПУБЛИКЕ СРПСКЕ

I

Даје се сагласност на Статут Јавног фонда за дјечију заштиту Републике Српске.

II

Саставни дио ове одлуке је Статут Јавног фонда за дјечију заштиту Републике Српске.

III

Ова одлука ступа на снагу наредног дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 02/1-020-1006/02
14. новембра 2002. године
Бања Лука

Предсједник
Владе,
Др **Младен Иванић**, с.р.

946

На основу члана 34. став 2. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97 и 3/98), Влада Републике Српске, на сједници од 14. новембра 2002. године, донијела је

ОДЛУКУ

О ДАВАЊУ САГЛАСНОСТИ НА СТАТУТ АПОТЕКАРСКЕ
УСТАНОВЕ БАЊА ЛУКА

I

Даје се сагласност на Статут Апотекарске установе Бања Лука број: 0306-03/02 од 25. октобра 2002. године.

II

Саставни дио ове одлуке је Статут Апотекарске установе Бања Лука број: 0306-03/02 од 25. октобра 2002. године.

III

Ова одлука ступа на снагу наредног дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 02/1-020-1008/02
14. новембра 2002. године
Бања Лука

Предсједник
Владе,
Др **Младен Иванић**, с.р.

947

На основу члана 12. став 3. Закона о Судској полицији у Републици Српској ("Службени гласник Републике Српске", број 49/02), Влада Републике Српске на сједници од 23. октобра 2002. године, донијела је

ПРАВИЛНИК

О УНУТРАШЊОЈ ОРГАНИЗАЦИЈИ СУДСКЕ
ПОЛИЦИЈЕ

I - ОПШТЕ ОДРЕДБЕ

Члан 1.

Овим правилником уређује се унутрашња организација радних мјеста са описом послова и задатака, услови за вршење тих послова и задатака, број извршилаца, руковођење, начин заснивања радног односа, дисциплинска одговорност, начин остваривања јавности рада и друга питања од значаја за унутрашњу организацију и функционисање Судске полиције, судова Републике Српске.

Члан 2.

Рад Судске полиције темељи се на Закону о Судској полицији, Закону о кривичном поступку, Закону о извршењу кривичних и прекршајних санкција и Закону о парничном поступку, Правилима о Судској полицији и овом правилнику.

II - УНУТРАШЊА ОРГАНИЗАЦИЈА СУДСКЕ
ПОЛИЦИЈЕ И ДЈЕЛОКРУГ РАДА

1. Унутрашња организација

Члан 3.

За обављање послова и задатака из надлежности Судске полиције образују се основне организационе јединице:

1. Одјељење Судске полиције судова Републике Српске са сједиштем у Бањој Луци,
2. Одјељење Судске полиције за подручје Окружног суда Добој са сједиштем у Добоју,
3. Одјељење Судске полиције за подручје Окружног суда Бијељина са сједиштем у Бијељини,
4. Одјељење Судске полиције за подручје Окружног суда Требиње са сједиштем у Требињу,
5. Одјељење Судске полиције за подручје Окружног суда Српско Сарајево са сједиштем у Српском Сарајеву.

Одјељења из става 1. тачка 1. до 5. овог члана имају сједиште у згради Окружног суда.

2. Дјелокруг организационих јединица

Члан 4.

Одјељења Судске полиције врше послове који се односе на извршење судских наредби за принудно довођење свједока, извршавање судских наредби за довођење оптужених лица, привођење осуђених лица у орган за извршење санкција по наредби суда, одржавање реда у судници, безбједност судија и других радника суда, безбједност судске зграде, те у извршавању других судских налога, извршавање налога суда о претресању стана и лица и о привременом одузимању предмета, налоге у вези са осигурањем спровођења извршења судских одлука, те друге судске налоге за предузимање радњи којима се осигурава успјешност вођења одговарајућег судског поступка, а у току судског поступка по налогу суда, Судска полиција осигурава присуство позваних свједока, приводи окривљеног истражном судији и оптуженог на главни претрес, те спроводи осуђену особу у орган за извршење санкција у којем треба извршити изречену санкцију.

Члан 5.

Судска полиција, у складу са правилима која доноси предсједник Врховног суда, помаже и омбудсмене на њихов захтјев када раде на испитивању рада било које институције Републике Српске, града или општине, као и било које институције или лица које су негирале људско достојанство, права и слободе укључујући спровођење етничког прогона или одржавање његових последица, ако се при том испитивању појави отпор те институције или лица, а помаже и у осигурању истраживања службених докумената, укључујући и тајне судских и управних списа, посебно у прибављању потребних информација, докумената и списа, ако се при том истраживању, односно сарадњи појави отпор од одговорног службеника.

Члан 6.

Одјељење Судске полиције у окружном суду послове из своје надлежности извршава и за потребе основних судова на подручју окружног суда тако што се потребан број судских полицајаца поставља (дегашира) у сједишту основних судова, о чему одлучује предсједник Окружног суда, уз сагласност предсједника Врховног суда Републике Српске.

III - РАСПОРЕД ПОСЛОВА И ЗАДАТАКА

Члан 7.

За вршење послова и задатака из надлежности одјељења Судске полиције утврђује се укупно 187 полицајаца, како слиједи:

1. Одјељење Судске полиције Републике Српске са сједиштем у Бањој Луци за подручје Окружног суда Бања Лука	55
2. Одјељење Судске полиције Републике Српске са сједиштем у Добоју за подручје Окружног суда Добој	33
3. Одјељење Судске полиције Републике Српске са сједиштем у Бијељини за подручје Окружног суда Бијељина	37
4. Одјељење Судске полиције Републике Српске са сједиштем у Требињу за подручје Окружног суда Требиње	25
5. Одјељење Судске полиције Републике Српске са сједиштем у Српском Сарајеву за подручје Окружног суда Српско Сарајево	37

У сваком одјељењу Судске полиције утврђује се по један командир одјељења Судске полиције, а у сједишту Врховног суда Републике Српске - главни командир Судске полиције.

Члан 8.

Послови и задаци Судске полиције обављају се на слиједеним радним мјестима, са описом послова и условима за њихово вршење, како слиједи:

1. Главни командир Одјељења Судске полиције Републике Српске, у оквиру овлашћења и под контролом предсједника Врховног суда Републике Српске вршиће слиједене послове:

- обавјештавати и савјетовати предсједника суда о потребама у људству и обуци,

- савјетовати предсједника Врховног суда Републике Српске о планирању активности, примјени политике, о правилној распоједи и руковођењу запослених као и политици обуке,

- обавјештавати предсједника Врховног суда Републике Српске о току обуке и средствима за примјену радне политике,

- извјештавати мјесечно и тромјесечно о активности ма Судске полиције са подручја окружних судова,

- руководити Судском полицијом, финансијским и материјално-техничким средствима у границама овлашћења предсједника Врховног суда Републике Српске.

Услови: ВСС - друштвеног смјера (десет година радног искуства на истим или сличним пословима у органима управе и органима за извршење санкција, потребни здравствени и психофизички услови према нормативима предвиђеним за полицајце МУП-а Републике Српске.

Број извршилаца: 1

2. Командир одјељења Судске полиције:

- организује уз сагласност предсједника Врховног суда рад одјељења Судске полиције у судовима Републике Српске и окружним судовима и одговара за благовремено и законито извршење послова;

- распоређује послове и задатке на непосредне извршиоце и пружа им потребну стручну помоћ у раду;

- утврђује приједлог послова и задатака из дјелокруга службе за годишњи програм рада одјељењима;

- утврђује приједлог извјештаја о годишњем раду одјељења;

- припрема за доношење, доноси и потписује акта о извршавању послова и задатака из дјелокруга рада одјељења, за које је овлашћен;

- врши надзор над чувањем и одржавањем наоружања и опреме, води евиденцију о наоружању и опреми, организује и руководи обуком гађања и другим видовима стручног образовања и усавршавања радника;

- врши друге послове у складу са Законом о Судској полицији које му одреди предсједник Врховног суда Републике Српске.

Услови: Висока или виша стручна спрема, десет година радног искуства на пословима судског полицајца или сличним пословима у органима управе или органима за извршење санкција.

Посебни услови: Потребни здравствени и психофизички услови према нормативима предвиђеним за полицајце Министарства унутрашњих послова Републике Српске.

Број извршилаца пет по један у сваком одјељењу из члана 3. овог правилника.

3. Судски полицајци: извршавају послове и задатке утврђене Законом о Судској полицији, Правилима о Судској полицији, овим правилником, као и на темељу упутства предсједника Врховног суда и наредбе командира Судске полиције, што подразумева предузимање потребних активности у извршавању судских наредби (довођење оптужених особа, принудно довођење свједока, привођење осуђених у орган за извршавање санкција), одржавање реда у судници, безбједност судија и других радника суда, безбједности зграде, те у извршавању других судских налога као што су претресање стана и лица, привремено одузимање предмета, обезбјеђење спровођења извршавања судских одлука и све друге налоге који обезбјеђују вођење судског поступка као и обезбјеђење одређених докумената за омбудсмена, посебно када их треба прибавити од органа и лица која то одбију или пружају отпор.

Услови: средња стручна спрема (четворогодишња школа) и три године искуства на пословима у органима унутрашњих послова, извршења кривичних санкција или сличним пословима у органима управе.

Посебни услови: потребни здравствени и психофизички услови према нормативима предвиђеним за полицајце Министарства унутрашњих послова Републике Српске.

Број извршилаца за свако одјељење одређен је према члану 7. овог правилника.

IV - РУКОВОЂЕЊЕ СУДСКОМ ПОЛИЦИЈОМ И ОДЈЕЉЕЊИМА СУДСКЕ ПОЛИЦИЈЕ

1. Руководијење Судском полицијом

Члан 9.

Руководијење и управљање Судском полицијом свих одјељења из члана 7. овог правилника врши председник Врховног суда Републике Српске. У руководијењу и управљању Судском полицијом председник Врховног суда Републике Српске има права и дужности утврђене законом и другим прописима. Све акте из надлежности Судске полиције доноси и потписује председник Врховног суда Републике Српске. Председник Врховног суда Републике Српске може за доношење и потписивање појединих аката овластити командира одјељења Судске полиције о чему се доноси посебно рјешење.

2. Руководијење одјељењима Судске полиције

Члан 10.

Одјељењима Судске полиције непосредно руководи командир одјељења. Командир одјељења Судске полиције има овлашћења утврђена у члану 8. тачка 2. овог правилника. У случају одсутности или спријечености командира одјељења, у пословима руководијења замјењује га судски полицајац којег одреди командир одјељења Судске полиције, уз сагласност председника Врховног суда Републике Српске. Руководијење Судском полицијом командир одјељења остварује у складу са посебним правилима које утврди председник Врховног суда Републике Српске.

Члан 11.

За свој рад и рад одјељења Судске полиције којом руководи, командир одјељења непосредно одговара председнику Врховног суда Републике Српске. Судски полицајци за свој рад непосредно одговарају командиру одјељења Судске полиције.

V - САРАДЊА У ИЗВРШАВАЊУ ПОСЛОВА И ЗАДАТАКА

Члан 12.

У обављању послова и задатака из надлежности одјељења Судске полиције мора се остварити непосредна сарадња са председником окружног суда и председницима основних судова на подручју окружног суда и сусједним одјељењима Судске полиције. Сарадњу из става 1. овог члана остварује командир одјељења Судске полиције.

VI - РАДНИ ОДНОСИ И ДИСЦИПЛИНСКА ОДГОВОРНОСТ

Члан 13.

На радне односе Судске полиције сходно се примјењују одредбе Закона о административној служби у управи Републике Српске, а у погледу здравствених и психофизичких услова морају испуњавати услове према утврђеним нормативима предвиђеним за полицајце Министарства унутрашњих послова Републике Српске.

Члан 14.

Одлуку о пријему у радни однос судских полицајаца доноси председник Врховног суда Републике Српске или командир одјељења Судске полиције по овлашћењу председника Врховног суда Републике Српске. Приликом пријема судских полицајаца водиће се рачуна да укупна национална структура одјељења Судске полиције одржава национални састав становништва, како Републике Српске, за одјељење Судске полиције у Врховном суду Републике Српске, тако и за подручје окружног суда у односу на одјељења Судске полиције тог подручја окружног суда.

Члан 15.

Услов за пријем у радни однос, статус приправника и други услови из радног односа, као и дисциплинска

одговорност утврђени су Законом о Судској полицији. Административно-стручне и техничке послове за одјељење Судске полиције судова Републике Српске вршиће Врховни суд Републике Српске, а за одјељења Судске полиције судова на подручју окружних судова, окружни судови.

VII - ЈАВНОСТ РАДА

Члан 16.

Рад одјељења Судске полиције је јаван. Јавност рада остварује се у складу са законом и општим актима судова.

Члан 17.

Обавјештења за јавност у вези са поступањем Судске полиције у конкретном случају даје председник Врховног суда Републике Српске или командир одјељења Судске полиције кад га за то председник овласти. Судски полицајци су дужни чувати службену тајну. Поред података утврђених Законом о Судској полицији председник Врховног суда Републике Српске ближе одређује шта се сматра службеном тајном, начин чувања службене тајне и ослобођење од чувања службене тајне.

VIII - ПРЕЛАЗНЕ И ЗАВРШЕНЕ ОДРЕДБЕ

Члан 18.

Председник Врховног суда Републике Српске ће најкасније у року од 30 дана од дана ступања на снагу овог правилника, примити у радни однос полицајце и донијети рјешење о распореду примљених лица на радна мјеста утврђена овим правилником.

Члан 19.

Овај правилник ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске", а примјењиваће се од 1. јануара 2003. године.

Број: 02/1-020-998/02
23. октобра 2002. године
Бања Лука

Председник
Владе,
Др Младен Иванић, с.р.

948

На основу члана 120. став 3, Закона о спорту ("Службени гласник Републике Српске", број 4/02), министар спорта и омладине, доноси

ПРАВИЛНИК

О ЈАВНИМ СМУЧАРСКИМ ТЕРЕНИМА

I - ОСНОВНЕ ОДРЕДБЕ

Члан 1.

Овим правилником уређују се појам и садржај јавног смучарског терена, његово уређење и коришћење, знакови на смучарским теренима, права и обавезе смучара, организовање смучарских приредби, смучарске обуке, организовање службе спасавања и службе прве медицинске помоћи, одржавање реда на јавним смучарским теренима, као и друга питања у вези са радом и употребом јавних смучарских терена.

Члан 2.

Јавни смучарски терени, као јавни спортски објекти (у даљем тексту: смучарски терени), у смислу овог правилника, су посебно уређене површине за смучање и друге спортске активности, у складу са законом.

Смучарски терени су доступни свим посјетиоцима под једнаким условима.

Члан 3.

На смучарским теренима врши се спортско и рекреативно смучање и смучарска обука.

Изузетно од одредбе става 1. овог члана на смучарским теренима могу се вршити и друге спортске активности, као што су: скокови, вожња са помоћним

справама, летење делта-планом, комбинација смучања са гађањем и санкањем на посебно одређеним и уређеним просторима и стазама.

Простори и стазе из става 2. овог члана морају бити одвојени од смучарских стаза и посебно означени.

Члан 4.

Министарство спорта и омладине (у даљем тексту: министарство) утврђује да ли се смучарски терен може сматрати спортским објектом, у складу са законом.

Члан 5.

Подручје смучарских терена утврђује се одговарајућим просторним планом подручја, а у складу са законом.

Члан 6.

Смучарски терен од општег интереса за општину може се одлуком скупштине општине на чијој територији се налази повјерити на управљање предузећу или другој организацији (у даљем тексту: организација која управља смучарским тереном), у складу са законом.

Актом о давању на управљање у смислу става 1. овог члана, надлежни орган скупштине општине утврђује границе смучарског терена, у складу са законом.

Члан 7.

Смучарским тереном, као јавним спортским објектом од општег интереса за Републику Српску управља Влада Републике Српске, у складу са законом.

Влада Републике Српске може повјерити, у складу са законом, управљање смучарским тереном, односно дати га на коришћење одговарајућим организацијама или територијалним јединицама локалне управе на чијој се територији објекат налази.

Актом о давању на управљање утврђују се границе смучарског терена, у складу са законом.

Члан 8.

Надзор над примјеном овог правилника обавља Министарство преко републичког спортског инспектора, а у складу са законом.

II - УРЕЂЕЊЕ СМУЧАРСКОГ ТЕРЕНА

Члан 9.

Под уређењем смучарског терена и стварањем услова за његово безбједно коришћење подразумјева се нарочито:

- претходно техничко уређење и текуће одржавање смучарског терена;
- заштита од усова (запреке од усова, браници, систем уочавања и уклањања усова);
- постављање сигурносних запрека испред зграда, јавних путева, провалија, шума, стубова, стијена, водоле-рина, потока и других опасних мјеста;
- постављање знакова забрана, упозорења и обавјештења;
- организовање службе спасавања и прве медицинске помоћи;
- организовање службе веза на смучарским теренима и веза са здравственом организацијом и Министарством унутрашњих послова;
- организовање службе одржавања реда на смучарским теренима.

Члан 10.

Организација која управља смучарским тереном, прије отпочињања коришћења смучарског терена дужна је доставити органу из чл. 6. и 7. овог правилника:

- пројекат стаза са унесеним мјестима заштите од усова и мјестима постављања сигурносних запрека;
- организација која управља смучарским тереном дужна је пријавити органу из члана 6. или 7. сваку пром-

јену у документацији утврђеној у претходном ставу овог члана;

- пројекат вертикалног транспорта;
- пројекат постављања знакова забране, обавеза, опасности и обавјештења;
- план функционисања службе спасавања и службе прве медицинске помоћи;
- план функционисања службе веза на смучарским теренима, веза са здравственом организацијом, веза са Министарством унутрашњих послова;
- план функционисања службе реда на смучарским теренима.

Члан 11.

Организација која управља смучарским тереном дужна је доставити органу из чл. 6. или 7. овог правилника, најкасније до краја октобра текуће године за наредну сезону, атестну документацију о извршеним мјерењима и оцјеном сигурности за челична ужад вертикалног транспорта.

Члан 12.

Органи организација из чл. 6. или 7. овог правилника ће, након извршеног комисијског контролно-инспекцијског прегледа смучарског терена по основу одредаба чл. 10. и 11. овог правилника, најкасније у року од 30 дана донијети рјешење о испуњености услова за рад смучарског терена у сезони која долази.

Члан 13.

Смучарске стазе на смучарским теренима морају се припремити и одржавати ради безбједног вршења активности из члана 3. овог правилника.

Организација која управља смучарским тереном дужна је да видно обиљежи смучарски терен, означи смучарске и друге стазе, уређаје, станице прве медицинске помоћи и станице веза, у складу са овим правилником.

Организација која управља смучарским тереном дужна је да непосредно прије почетка коришћења смучарског терена и у току његовог коришћења контролише да ли су ознаке на смучарским стазама из става 2. овог члана правилно постављене, исправне и видљиве.

Члан 14.

Када је смучарски терен у употреби, организација која управља смучарским тереном дужна је стално одржавати направе и друга постројења за безбједно коришћење смучарског терена и спроводити све друге мјере утврђене овим правилником.

У вријеме када смучарски терен није у употреби, организација која управља смучарским тереном дужна је да се стара о чувању смучарског терена и редовном одржавању направе и постројења на смучарским теренима.

III - ЗНАКОВИ НА СМУЧАРСКИМ ТЕРЕНИМА И СМУЧАРСКИМ СТАЗАМА

Члан 15.

Овај правилник прописује значење, облик, боју и димензије знакова на смучарским теренима и смучарским стазама (у даљем тексту: смучарски знакови) као и начин постављања.

Члан 16.

На смучарском знаку као и на стубу на коме је знак постављен не могу се стављати никаква обиљежја која нису у вези са значењем самог смучарског знака.

Члан 17.

На смучарским теренима не могу се постављати рекламне табле, огласи, ознаке, уређаји или било какви знакови који би умањивали уочљивост смучарских знакова који су од посебног значаја за безбједно коришћење смучарских терена.

Члан 18.

Смучарски знакови су знакови изричитих наредби, знакови опасности, знакови обавјештења и допунске табле.

1. Знакови изричитих наредби

Члан 19.

Знакови изричитих наредби служе да учесницима у смучарским и другим спортским активностима ставе до знања забране, ограничења и обавезе којих се морају придржавати.

Знакови изричитих наредби су знакови забране и знакови обавеза.

Члан 20.

Знакови изричитих наредби имају облик круга.

Пречник круга знакова изричитих наредби је 40 цм.

Члан 21.

Основна боја знакова забране је бијела, а основна боја знакова обавеза је плава.

Симболи на знаковима забране су црне боје, а на знаковима обавезе су бијеле боје.

Ивица круга на знаковима забране је јарко црвене боје ширине 5 цм.

Члан 22.

Знакови обавезе имају облик круга пречника 42 цм у коме су уцртани симболи који означавају врсту обавезе.

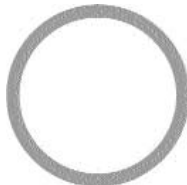
Основна боја знака је плава, а симболи бијеле боје.

Ивица круга на знаковима обавезе је тамно плаве боје, ширине 5 цм.

а) Знакови забране

Члан 23.

1. Знак “затворени смучарски терен” (I-1) означава смучарски терен, смучарску стазу односно дио стазе на којој је забрањено смучање и друге спортске активности.



I-1

2. Знак “забрањено санкање” (I-2) означава смучарски терен или смучарску стазу, односно дио терена или стазе на којој је забрањено санкање.



I-2

3. Знак има више значења, као што су “забрањено пјешачење у смучарској стази”, “забрањен приступ”, “забрањен улаз” (I-3). Знак налаже забрану приступа, пјешачења и улаза смучара на смучарски терен, дио смучарског терена или смучарску стазу.



I-3

4. Знак “забрана употребе делта-плана” (I-4) означава смучарски терен или дио смучарског терена на којем је забрањена употреба делта-плана.

Знак “забране употребе делта-плана” се поставља на мјестима која омогућавају полијетање и слијетање делта-плана.



I-4

5. Знак “забрањено санкање моторним санкама” (I-5) означава смучарски терен или дио терена на коме је забрањена употреба моторних санки.



I-5

6. Знак “пролаз забрањен” (I-6) означава смучарски терен или дио смучарског терена на коме је забрањен пролаз.



I-6

7. Знак “забрањено смучање ван стазе” (I-7) означава дио смучарског терена или дио терена на коме је забрањено смучање ван стазе.



I-7

8. Знак “забрањен транспорт пртљага” (I-8) означава да је забрањен превоз пртљага.



I-8

9. Знак “забрањено љуљање” (I-9) означава да је забрањено љуљање на ски успињачи.



I-9

10. Знак "забрањен приступ" (I-10) означава да је забрањен сваки приступ на одређеном простору смучарског терена, као и забрану уласка на смучарски терен.

Знак постављен испред уређаја означава забрану приступа уређају.



I-10

11. Знак "забрањено смучање" (I-11) упозорава да је на смучарској стази, односно дијелу смучарске стазе забрањено смучање.



I-11

12. Знак "забрањена вожња са сноубордом" (I-12) означава да је на смучарском терену или дијелу смучарског терена забрањена вожња са сноубордом.



I-12

13. Знак "забрањена једна нога изван веза при силаску са ски успињаче" (I-13) и "забрањена једна нога изван веза при вожњи ски лифтом" (I-14) означава да је забрањено возачу сноуборда да једну ногу ослобађа при силаску са ски успињача, односно при вожњи ски лифтом.



I-13



I-14

14. Знак "забрањена слободна техника" (I-15) означава смучарски терен или његов дио на коме је забрањена слободна техника.



I-15

15. Знак "забрањено водити псе" (I-16) означава да је на смучарском терену или његовом дијелу забрањена присутност псима.



I-16

б) Знакови обавеза

Члан 24.

1. Знакови "обавезан смјер" (II-1, II-2, II-3) означавају обавезне смјерове којима се смучари и други учесници активности на снијегу морају кретати.



II-1



II-2



II-3

2. Знак "сигурносну шипку изнад главе отворити" (II-4) означава обавезу смучара и других корисника ски успињача да при излазку из ски успињаче сигурносну шипку отворе и ставе у положај изнад главе.



II-4

3. Знак "сигурносну шипку изнад главе затворити" (II-5) означава обавезу смучара и других корисника ски успињаче да је дужан да при уласку у ски успињачу шипку која је изнад главе, затвори.



II-5

4. Знак "врхове смучки држати према горе" (II-6) означава обавезу смучара или другог корисника ски успињаче да при вожњи ски успињачом врхове смучки држи према горе.



II-6

5. Знак "сврстати се у пар" (II-7) обавезује смучаре и друге кориснике ски успињаче да чекају на ски успињачу сврстани у парове.



II-7

6. Знак "чекање за појединачну вожњу" (II-8) означава мјесто гдје је смучар и корисник ски успињаче обавезан да чека ски успињачу.



II-8

7. Знак "скије држати у смјеру вожње" (II-9) обавезује смучара и друге кориснике ски успињаче да скије држе у смјеру вожње.



II-9

8. Знак "вучна стаза ски лифта код пада мора се одмах напустити" (II-10 и II-11) упућује на обавезу смучара да напусти ски лифт, на лијеву или на десну страну, када падне на вучној стази ски лифта.



II-10



II-11

9. Знак "скијашки излаз" (II-12, II-13 и II-14) означава обавезан начин изласка смучара из ски успињаче, на лијеву или на десну страну, односно лијево или десно.



II-12



II-13



II-14

10. Знак "смучар након 10 метара наставља кретање лијево, односно десно" (II-15 и II-16) утврђује обавезу смучара и других корисника ски успињаче да по сласку са ски успињаче наставе кретање лијево односно десно.



II-15



II-16

11. Знак "излази пјешак" (II-17 и II-18) означава да пјешак обавезан да излази са ски успињаче лијево, односно да је пјешак обавезан да излази десно.



II-17



II-18

12. Знак "ослободити шипку и наставити лијево" (II-19), "ослободити шипку и наставити десно" (II-20), "ослободити шипку и наставити десно или лијево" (II-21) означава да су смучари дужни да при ослобађању шипке на ски успињачи настављају кретање лијево, односно десно, а трећи знак да кретање могу да наставе лијево или десно.



II-19



II-20



II-21

13. Знак "ранац држати напријед" (II-22) означава обавезу смучара и корисника ски успињаче да ранац морају држати напријед.



II-22

2. Знакови опасности

Члан 25.

Знакови опасности служе учесницима у смучарским и другим спортским активностима на смучарским теренима да упозоре на опасност која пријети на одређеном мјесту, односно смучарском терену или дијелу смучарског терена.

Члан 26.

Знакови опасности имају облик круга пречника 40 цм у коме је уцртан исто страни троугао, а у троуглу је уцртан симбол, који означава врсту опасности.

Основна боја знакова из претходног става је жута, троугао црвени, а симбол црне боје.

Ивица круга на знаковима опасности је јарко црвене боје ширине 5 цм.

Члан 27.

1. Знак "опасна кривина" (III-1) се поставља испред приближавања кривини или кривинама које су опасне по својим теренским карактеристикама или због смањења прегледности.

Знак "опасна кривина" поставља се испред непрегледног смучарског терена или непрегледног дијела смучарске стазе.



III-1

2. Знак “опште опасности” (III-2) означава близину смучарског терена, смучарске стазе или дијела смучарске стазе на коме учесницима у смучању и другим спортским активностима пријети опасност.

Знак “општа опасност” се поставља на мјесту гдје би могла пријетити нека опасност (одрон камења, приближавање ски успињача и сл.).



III-2

3. Знак “раскрсница” (III-3) означава раскрсницу двају или више смучарских стаза или стаза са неким другим путем.



III-3

4. Знак “сужавање стазе” (III-4) означава приближавање сужавању смучарске стазе.

Знак “сужавање стазе” се поставља испред мјеста сужавања, као што су отвори у оградама, мостови, подвожњаци, путеви са усјецима и сл.



III-4

5. Знак “опасност од сњежних лавина” (III-5) означава близину мјеста гдје пријети опасност од сњежних лавина.



III-5

6. Знак “опасност од пада у провалију” (III-6) означава мјесто на коме смучар треба да је опрезан јер постоји опасност од пада у провалију.



III-6

7. Знак “уређаји за прављење снијега” (III-7) упозорава смучаре и друге учеснике да се налазе у близини уређаја за прављење снијега.



III-7

Члан 28.

Знакови опасности морају бити постављени 30 - 40 м испред опасног мјеста тако да их смучар или други учесник спортских активности може лако уочити.

Знакови опасности који се постављају привремено морају се уклонити одмах након престанка разлога због којих су били постављени.

3. Знакови обавјештења

Члан 29.

Знакови обавјештења имају сврху да обавијесте смучаре о правцу и степену тежине смучарске стазе и да им дају друга обавјештења, а посебно она која су од значаја за безбједност на смучарском терену.

Члан 30.

1. Знак “маркација стазе у облику круга” (IV-1) означава смучарску стазу.



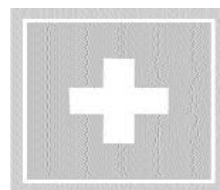
IV-1

2. Знак “телефон” (IV-2) означава близину мјеста или мјесто на коме се налази телефонска говорница.



IV-2

3. Знак “станица за прву помоћ” (IV-3) означава близину мјеста или мјесто на коме се налази станица за прву помоћ.



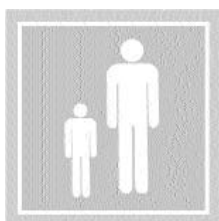
IV-3

4. Знак "спасилачке саонице" (IV-4) означава близину мјеста или мјесто гдје се налазе спасилачке саонице.

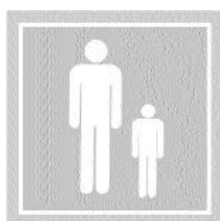


IV-4

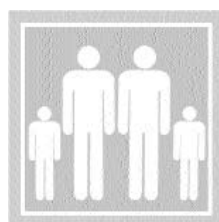
5. Знак "дјеца на прилазу" обавјештава смучаре и друге кориснике смучарског терена на којој се страни налазе дјеца на пролазу, и то: на лијевој страни (IV-5), на десној страни (IV-6) на прилазу, на десној и лијевој страни (IV-7), те да се дјеца налазе у пратњи (IV-8).



IV-5



IV-6



IV-7



IV-8

6. Знак "самопослуживање - пажња тањирасти лифт" (IV-9) обавјештава да је коришћење тањирастог ски лифта на принципу самопослуживања.



IV-9

7. Знак "последња вожња" (IV-10) обавјештава о времени последње вожње ски лифта или ски успиначе.



IV-10

8. Знак "попис смучарских стаза" (IV-11) означава попис свих смучарских стаза на смучарском терену, њихову тежину, те да ли сте отворене или затворене.

Број	Смучарска стаза	Отворена / Затворена	Тежина стазе
1	ЈУЖНА	●	●
4	ПЛАНИНСКА	●	○
7	ТАКМИЧАРСКА	●	○
10	ОЛИМПИЈСКА	●	●

IV-11

9. Знак "путоказ" (IV-12) означава правац исписан на знаку и удаљеност мјеста од знака.



IV-12

10. Табле за усмјеравање (IV-13) омогућавају лакше сналажење смучара и других корисника смучарског терена или његовог дијела.

ВОЖЊА ДОЛИНОМ	ВОЖЊА УЗБРДО	УЛАЗ	ИЗЛАЗ
НЕМА ПРИЛАЗА	ПАЖЊА ИЗЛАЗАК	ПРИЈЕЛАЗ ПЈЕШАКА	ПРОЛАЗ
ОВДЈЕ УЋИ	ПРИЛАЗ СМУЧАРА	ИЗЛАЗНО МЈЕСТО	КАСА УЛАЗНИЦЕ
ПОЛАЗНА РАМПА			

IV-13

11. Знак "маглена стаза" (IV-14) означава смучарску стазу или дио смучарске стазе која је често покривена маглом и служи учесницима у смучарским и другим спортским активностима за оријентацију правца кретања.

Знак је у облику кугле пречника 40 цм чија је једна полулопта јарко наранџасте боје и означава спољашњи дио стазе, а друга полулопта јарко зелене боје која означава унутрашњи дио стазе.

Између полулопти на знаку се налази стрелица бијеле боје која означава правац кретања.

Знакови се постављају паралелно са рубовима стазе или дијела стазе који су често покривени маглом.

Постављање знакова по дужини стазе врши се у зависности од особине терена, тако да их учесници у смучарским и другим спортским активностима могу у условима магле уочити.



IV-14

Знакови обавјештења имају облик квадратних или правоугаоних табли са страницама 60x70, односно 60x60 изузев знака чије димензије зависе од броја уписаних стаза, знака који је у облику круга пречника 40 цм и знака који је у облику кугле пречника 40 цм.

Ширина ивица знакова обавјештења (IV-2, IV-3, IV-4, IV-5, IV-6, IV-7, IV-8, IV-9, IV-13) је 8 цм.

Члан 31.

Основна боја знакова обавјештења је плава, а симболи су бијеле боје, изузев знака "маглена стаза" (IV-14).

Знак "попис смучарских стаза" (IV-11) поред изгледа утврђеног у претходном ставу, црном бојом се означава да је стаза затворена а бијелом да је отворена, а тежина стазе се означава следећим бојама:

- плава "лака" до 25% нагиба,
- црвена "средња" од 26%-40% нагиба и
- црна "тешка" преко 41% нагиба.

Унутар знака (IV-1) бијелом бојом је уписан број којим је означена смучарска стаза цијелом својом дужином.

Боја ивица знакова обавјештења је тамно плаве боје.

4. Допунске табле

Члан 32.

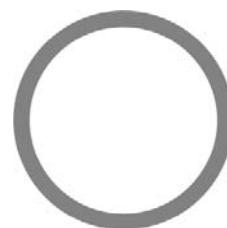
Уз знакове изричитих наредби, опасности и обавјештења могу бити истакнуте и допунске табле, као што су:

1. Допунска табла (V-1) означава удаљеност између знака на који је постављена и почетка пута односно мјеста на које се знак односи или дужину дијела пута обиљеженог знаком опасности или знаком изричитих наредби уз који се истиче допунска табла.



V-1

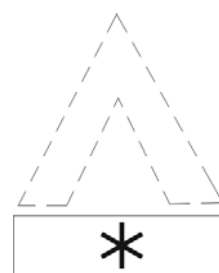
2. Допунска табла (V-2) означава вријеме на које изричита наредба важи, ако она не важи непрекидно.



од 16 - 19 ч

V-2

3. Допунска табла (V-3) означава почетак дијела пута, односно мјеста на коме постоји опасност од неочекиваног настанка поледице.



V-3

Члан 33.

Симболи на допунским таблама или други натписи на њима уписују се према конкретной ситуацији на путу.

Члан 34.

Основна боја допунске табле мора бити иста као и основна боја знака уз који се допунска табла поставља, а боја натписа и симбола на допунској табли мора бити иста као и боја натписа и симбола на знаку уз који се допунска табла поставља.

Члан 35.

Површина допунске табле не смије бити већа од површине знака уз који је постављена.

Члан 36.

Поред смучарских знакова наведених у поглављу III "Знакови на смучарским теренима и смучарским стазама" (и чл. од 19. до 35.) овог правилника, организација која управља смучарским тереном дужна је да постави и друге знакове које је прописала Свјетска смучарска организација (FIS).

IV - КОРИШЋЕЊЕ СМУЧАРСКОГ ТЕРЕНА

Члан 37.

Начин коришћења и ред на смучарским теренима остварује се обезбјеђењем услова који омогућавају безбједно смучање и друге активности на снијегу:

- да су стазе технички припремљене, утабане без већих удубина и избочина и да се на њима налази довољно снијег за безбједно смучање;

- да су постављени знакови изричитих наредби-знакови забрана и знакови обавеза, опасности и обавјештења;

- да је обезбјеђено спасавање повријеђених лица и организована служба прве медицинске помоћи;

- да је обезбјеђен ред на смучарском терену или његовом дијелу;

- да су на смучарским стазама безбједносни уређаји и знакови у исправном стању и постављени тако да не

представљају опасност за смучаре и учеснике других активности;

- да евентуалне привремене прекиде коришћења смучарског терена или смучарске стазе објави на погодан начин на улазу у смучарски терен.

Члан 38.

Спортско такмичење и рекреативно смучање, смучарска обука и други облици спортске активности на смучарским теренима могу се вршити у вријеме и по временским приликама у којима је обезбјеђена сигурност корисника смучарских терена.

Члан 39.

Спортско такмичење и рекреативно смучање, смучарска обука и други облици активности из члана 3. овог правилника, као и санкције не могу се вршити на смучарским теренима или његовом дијелу:

- ако постоји опасност од лавина;
- за вријеме сњезне вијавице, кише, магле због које је смањена видљивост и вјетра који угрожава безбједност вожње;
- код високог снијега - свјежег, који није утабан и на снијегу који је усљед наглог топљења постао сувише мекан;
- ако на стазама нема довољно снијега;
- ако су безбједност, уређаји и ознаке толико оштећени да не обезбјеђују сигурност смучара или за њега представљају опасност;
- за вријеме рада машина за утабавање снијега;
- ако није обезбјеђен ред на смучарском терену или његовом дијелу.

Забрана из става 1. овог члана траје све док трају околности због којих је уведена.

Члан 40.

Вријеме коришћења смучарског терена, разлоге привременог прекида, односно забране коришћења и стање временских и сњезних прилика, организација која управља смучарским тереном дужна је објавити на погодан начин на улазу у смучарски терен.

Организација која управља смучарским тереном дужна је да о дужим прекидима употребе смучарског терена обавијести јавност путем средстава јавног информисања.

Члан 41.

Коришћење смучарског терена је дозвољено само уколико смучар располаже исправном смучарском опремом.

Члан 42.

Организација која управља смучарским тереном дужна је да обезбједи ред на смучарском терену ради безбједности смучара и других лица на смучарском терену, у складу са овим правилником.

Организација која управља смучарским тереном дужна је да на улазу у смучарски терен на посебној табли истакне основне одредбе о реду на смучарском терену.

Основне одредбе у смислу претходног става су: вријеме коришћења, радно вријеме успињача или ски-лифтова, обавеза располагања исправном смучарском опремом, упозорења на евентуалне опасности усљед временских и сњезних прилика, итд.

Члан 43.

Организација која управља смучарским тереном дужна је да на смучарском терену истакне 10 Правила свјетске смучарске организације (FIS):

1. смучар се мора понашати тако да не угрози или повриједи друге смучаре;
2. смучар мора да вози пажљиво и да брзину и начин вожње прилагоди својим знањима и условима стазе (око-

лине) и дијелу стазе, временским и сњезним приликама, као и фреквентности (густини смучара) на стази;

3. смучар треба да друге смучаре претиче, било лијево или десно, увијек на таквом растојању које му даје довољно простора за све њихове покрете (кретања);

4. брзину вожње смучар мора прилагодити своме знању и приликама на смучарској стази и броју смучара;

5. смучар када жели да се укључи у вожњу, на неку стазу или када након заустављања на стази наставља вожњу обавезан је да се увјери, гледањем изнад и испод, да може то да учини без опасности по себе или друге;

6. смучар се без нужде не смије заустављати (обуставити вожњу) на уским и непрегледним дијеловима стаза а у случају пада што је могуће брже ослободи простор;

7. смучар у случају када се пење, односно враћа уз стазу или када пјешке силази за кретање користи искључиво ивицу стазе;

8. смучар мора поштовати информације, сигнале и знакове обавјештења постављене на скијашким теренима;

9. код несрећа смучар је дужан, према својим могућностима, помагати унесрећеним;

10. смучар или учесник у несрећи је обавезан да свједочи и да се легитимише.

Члан 44.

Уз текст правила из претходног члана, организација која управља смучарским тереном може приказати одређене илустрације и са својом маскотом, а у супротном испишује само текст.

Правила се испишују на великој табли на полазним станицама средстава вертикалног транспорта.

Текст правила испишује се на службеном језику Републике Српске и енглеском језику.

V - ПРАВА И ОБАВЕЗЕ СМУЧАРА

Члан 45.

Поред 10 правила Свјетске смучарске организације (FIS), утврђених у члану 43. овог правилника, смучар је обавезан:

1. да изабере линију (правац, смјер) вожње тако да смучаре који возе испред њега не угрожава и да је у могућности да благовремено избјегне судар са било којом особом или објектом испред себе;
2. да се у случају када стазу прати ски успињача не пење уз стазу пјешке, него да користи ски успињачу;
3. да поштује постављене маркације и сигнализацију;
4. да у случају несреће, независно да ли је свједок или учесник, надлежној служби организације која управља смучарским тереном (редарској или спасилачкој) пружи своје идентификационе податке;
5. да поштује упутства редара;
6. да смуча са исправном и одговарајућом опремом, а посебно да користи смучке које су опремљене средством (везови и др.) које је у стању да заустави смучку у случају да се одвоји од смучара;
7. да не оставља на стази или баца на стазу предмете и материјале који могу да ометају или угрозе безбједност других смучара;
8. да за смучање на смучарском терену користи искључиво маркирану стазу, осим у случају опасности.

Члан 46.

Смучар не смије:

1. смучати на смучарском терену, односно стази који је означен као затворен;
2. на било који начин угрожавати маркације, сигнализацију, стубове ски успињаче, машине за припрему стазе и другу опрему на стази;

3. смучати на стази уколико је под дејством алкохола, дроге или неког психоактивног лијека, односно средстава која негативно утичу на његове способности;

4. напустити мјесто судара са другим смучарем прије него што редарској служби организације која управља смучарским тереном да идентификационе податке, осим у случају када је то нужно ради пружања хитне медицинске помоћи повријеђеном, у ком случају ће се након предаје повријеђеног на медицинско старање јавити најближој редарској служби организације који управља смучарским тереном;

5. смучати уназад (натрашке);

6. самовољно постављати било какве ознаке или остављати било какве ствари на смучарском терену;

7. да се зауставља на успону, на вучној стази успињаче или било којој површини, гдје би заустављање могло да угрози смучаре који се превозе;

8. да користи ски успињачу ако не посједује за то потребно знање или способности.

Члан 47.

Смучар је, у циљу осигурања безбједности, обавезан да се у вези вожње ски успињаче, као саставним дијелом смучања, придржава следећих правила:

1. не смије да дјелује у току вожње ски успињачом на било који начин који може да утиче на сигуран рад и функционисање инсталација ски успињаче;

2. не смије да мијења, премијешта, квари уређаје и материјал било које врсте који служи ски успињачи;

3. не смије да се пење на погонске станице и линијске стубове или да омета приступ тим мјестима;

4. не смије без оправданих разлога да активира сигурносне уређаје који су му приступачни, да намјерно активира или заобиђе сигурносну рампу;

5. не смије да се закаче на празну вучну нараву на траси ски успињаче, да употријеби једну вучну нараву за двије или више особа или да намјерно отпусти вучну нараву прије мјеста одређеног за то или прије излазне станице;

6. не смије да кривуда дуж трасе вучења ски успињача, да излази из трасе вучења, да остаје на траси вучења у случају пада, да намјерно отпусти и баца вучну нараву на линијски стуб, да сједа на вучну нараву или да заљуља вучну нараву на излазној станици;

7. не смије да се њише у сједишту ски успињаче, да сједи како то није нормално, да се вози без спуштеног сигурносног рама, да не употребљава наслон за ноге, да искаче из сједишта дуж трасе ски успињаче и да љуља сједиште на излазној станици;

8. не смије да држи траке штапова на зглобовима руку;

9. не смије да се задржава на излазној станици;

10. не смије штапове држати у обје руке, већ само у спољној, како би се унутрашњом руком држао за вучну нараву ски успињаче;

11. не смије да се зауставља на успону, на вучној стази ски успињаче или било којој површини;

12. не смије на ски успињачу да уноси ништа што је саставни дио смучарске опреме (конзерве, флаше, кесе и др.);

13. не смије док се превози жичаром или ски лифтом да баца или одстрањује било коју ствар, осим ако то ради по налогу службеног лица;

14. не смије се укрцавати на ски успињачу која има ознаку да је затворена;

15. не смије се понашати супротно знаковима и упутствима постављеним у складу са овим правилником или било којој усменој инструкцији (упутство или обавјештење) од стране службених лица које се односи на безбједно коришћење ски успињаче, осим ако су те инструкције супротне одредбама овог правилника;

16. не смије да се укрцава или искрцава са ски успињаче на мјестима која нису за то одређена и која нису под контролом организације која управља смучарским тереном, осим у случају прекида вожње;

17. не смије да се сам искрцава, односно не смије без надзора службених лица корисника, осим у стању нужде, са ски успињаче која је стала у току вожње;

18. не смије да користи ски успињачу за превоз ако нема довољно физичких способности или знање или вјештине за безбједно коришћење инсталација ски успињаче, односно услуге превоза;

19. не смије се укрцати ако нема помоћ особе овлашћене од стране организације која управља смучарским тереном.

Члан 48.

Смучар коме је потребна помоћ јер се налази у опасности (на примјер не види стазу јер је у магли) или му је потребна хитна медицинска помоћ за позивање помоћи користи тзв. Алпски сигнал стања нужде који се састоји у давању видљивог (фото блиц, огледало, махање) или чујног (звиждук, крик) знака, шест пута у минути у правилним размацама, затим минут паузе, па поновно давање знака, све док не дође одговор.

Одговор на позив за помоћ даје се са три истовјетна знака у минути, и минут паузе након тога.

VI - ОРГАНИЗОВАЊЕ СМУЧАРСКИХ ПРИРЕДБИ

Члан 49.

На смучарском терену могу да се организују смучарске приредбе (такмичења, укључујући тренинге и манифестације) под условима и на начин утврђеним законом, овим правилником, прописима донијетим на основу закона и спортским правилима надлежног гранског спортског савеза.

Спортске приредбе на смучарском терену смију се организовати само уз дозволу организације која управља смучарским тереном.

Организација која управља смучарским тереном може да допусти коришћење смучарског терена за организовање смучарског такмичења само оном лицу које поднесе доказе о испуњености услова из става 1. овог члана.

Члан 50.

Смучарска стаза може да се користи за такмичење и тренинге за такмичења само ако је уређена и хомологизована, у складу са законом, овим правилником и одговарајућим спортским правилима и ако је актом надлежног органа утврђено да испуњава услов да се користи као такмичарска стаза одређеног нивоа.

Члан 51.

Смучарска стаза, која је поред рекреативног намијењена и такмичарском смучарском спорту уређује се тако да испуњава посебне услове (висинске разлике, ширина и дужина стазе, дебљина снијега, заштитне мјере, препарирање стазе, маркација и друго) утврђене одговарајућим међународним (FIS и IBU) и националним спортским правилима.

Такмичарска смучарска стаза мора за вријеме коришћења у сврху рекреативног смучања да буде тако уређена да испуњава опште услове утврђене законом и овим правилником у погледу маркирања, сигнализације и предузимања мјера које осигуравају безбједност смучара.

Члан 52.

Организатор спортске приредбе преузима, поред права и обавеза утврђених за спортске приредбе прописанима којима је регулисана област спорта и спортским правилима надлежног спортског савеза, и права и обавезе које су законом и овим правилником утврђене за корисника смучарског терена.

Члан 53.

На смучарској стази, односно дијелу стазе на коме се одвија такмичење, односно тренинг за такмичење, приступ у току одржавања такмичења и тренинга могу имати само такмичари и службена лица организатора.

Члан 54.

Приступне стазе за гледалиште и гледалиште морају бити одређени, уређени, видно обиљежени и ограђени.

Члан 55.

Организација која управља смучарским тереном и организатор приредбе дужни су да по завршетку приредбе, а прије него што се смучарски терен, односно стаза на којој је одржана приредба, отвори за јавност, уклоне ознаке, уређаје, реквизите и друге ствари постављене ради одржавања приредби.

Члан 56.

Организација која управља смучарским тереном је обавезна да омогући коришћење смучарског терена за организовање смучарског такмичења које је, Министарство спорта и омладине уврстило у програм међународних спортских такмичења за чију се организацију обезбјеђују средства у буџету Републике као смучарског такмичења за које је у складу са законом, Министарство утврдило да су од интереса за Републику.

За вријеме одржавања такмичења режим рада смучарског терена мора да се прилагоди потребама такмичарских услова.

VII - СМУЧАРСКА ОБУКА

Члан 57.

Смучарску обуку на смучарским теренима могу вршити само стручно оспособљена лица која посједују одговарајући сертификат о стручној оспособљености.

Ближе одредбе о стручној оспособљености лица која врше смучарску обуку, као и начин оснивања и функционисања смучарских школа ће се регулисати посебним правилником, у складу са чланом 27. Закона о спорту.

VIII - СЛУЖБА СПАСАВАЊА И СЛУЖБА ПРВЕ МЕДИЦИНСКЕ ПОМОЋИ

Члан 58.

У току коришћења смучарског терена организација која управља смучарским тереном дужна је обезбједити непрекидан рад службе спасавања и службе прве медицинске помоћи.

У непосредној близини смучарског терена мора се обезбједити посебан простор за прихват повријеђених, са опремом за пружање прве медицинске помоћи.

Члан 59.

Организација која управља смучарским тереном је дужна обезбједити, односно ангажовати службу спасавања, чији чланови задовољавају стандарде оспособљавања, утврђене законом, прописима донијетим на основу закона и одговарајућим спортским правилима за горску службу спасавања.

Члан 60.

Организација која управља смучарским тереном је обавезна да обезбједи пружање хитне медицинске помоћи у сопственој организацији или у сарадњи са одговарајућом здравственом организацијом.

Члан 61.

Сматра се да је неко лице оспособљено за пружање хитне медицинске помоћи уколико школска (медицински техничар) или друга призната оспособљеност даје знање прве помоћи на нивоу који се добија на курсу са одговарајућим испитом у организацији Црвеног крста Републике Српске или другој организацији у складу са законом и правилником.

Члан 62.

У оквиру смучарског терена организација која управља смучарским тереном је обавезна да обезбједи мјесто за слијетање хеликоптера за случај пружања хитне помоћи.

Мјесто слијетања хеликоптера мора бити минималне величине 10x10 метара, с тим да у околини од 50 метара не смије бити никаквих препрека и покретних предмета.

Мјесто за слијетање хеликоптера се, по правилу поставља на врховима предјела.

IX - РЕД НА СМУЧАРСКОМ ТЕРЕНУ

Члан 63.

Организација која управља смучарским тереном, у складу са законом и овим правилником, обезбјеђује ред на смучарском терену којим се омогућава безбједно смучање.

Организација која управља смучарским тереном дужна је да на погодан начин на уласку у смучарски терен истакне основне одредбе о реду на смучарским теренима, у складу са овим правилником.

Члан 64.

Организација која управља смучарским тереном је дужна да за вријеме активности на смучарском терену обезбједи потребан број оспособљених редара, зависно од величине и прегледности смучарског терена, броја и тежине смучарских стаза и укупног броја смучара, односно других лица на смучарским теренима.

Члан 65.

Редарски посао могу обављати лица која имају најмање завршену средњу школу и која покажу успјех на посебној провјери знања према програму који доноси Министарство, на приједлог гранског спортског савеза.

Провјера знања обухвата познавање права и дужности редара и услове за безбједно смучање на смучарским теренима, вјештину смучања и управљања спасилачким саоницама, пружање прве помоћи и дјелимично познавање једног свјетског језика.

Програм провјере знања садржи градиво, правне изворе и литературу за сваки предмет из претходног члана.

Члан 66.

Провјеру знања обавља комисија коју именује надлежни орган Републике, града, односно општине на чијем се подручју налази смучарски терен.

Комисија из претходног става састоји се од председника и два члана и њихових замјеника.

Комисија се образује за период од двије године.

Члан 67.

Кандидату за редара који задовољи на провјери знања издаје се сертификат.

Члан 68.

Права редара су да:

- одстрани корисника смучарског терена који се не придржава правила безбједне вожње, не располаже исправном смучарском опремом или прави неред на улазу у успињачу или ски-успињачу или је под дејством алкохола,

- предузме мјере за одржавање јавног реда и мира и спречава његово нарушавање на смучарском терену, а случајеве нарушавања јавног реда и мира одмах пријави Министарству унутрашњих послова, станици полиције или полицајцу.

Дужности редара су да:

- контролише да ли се корисници придржавају правила вожње;

- контролише да ли корисници располажу исправном смучарском опремом;

- спречава кориснике да бацају отпатке;

- спречава на смучарском терену, његовом дијелу и стази санкање, летеће делта-планом или кретање пјешака, ако то није одобрено;

- спречава коришћење смучарског терена, његовог дијела и стазе изван одређеног времена или у вријеме када је изречена привремена мјера забране употребе;

- спречава кориснике смучарског терена или друга лица да општеју, уништавају или уклањају знакове на смучарском терену;

- провјери прије почетка и за вријеме употребе смучарског терена, дијела терена и стазе да ли су погодни услови за смучање и друге смучарске активности (висина снијега, нагло топљење, опасни прелази, појава лавина и др.);

- пружи помоћ повријеђеним и унесрећеним;

- контролише ред на улазу у успињаче и ски-успињаче;

- обавијести организацију која управља смучарским тереном о привременој забрани употребе стазе или дијела смучарског терена на коме одржава ред;

- обиђе смучарске стазе по престанку њиховог коришћења и установи да ли је неко од корисника остао на стази.

Члан 69.

За вријеме вршења дужности редар носи видно истакнуту идентификациону картицу сљедећег изгледа: картица је штампана на бијелом папиру димензија величине 5x10 центиметара, пластифицирана. У горњем десном углу стоји натпис СКИ центар у коме је редар запослен, а у лијевом углу налази се простор за фотографију величине 2,5x3,5. Испод слике налази се простор за име, име оца, презиме редара и ЈМБГ. У доњем десном углу налази се мјесто печата и потпис издаваоца картице, а у лијевом власторучни потпис редара. На средини великим словима, на службеном језику Републике Српске, треба да стоји ознака РЕДАР.

Члан 70.

Корисници смучарског терена дужни су да се придржавају прописа о реду на смучарским теренима, наредби и упутства редара у складу са законом, овим правилником и прописима донесеним на основу закона.

Х - ПРЕЛАЗНЕ И ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ

Члан 71.

Одговарајуће организације или територијалне јединице локалне управе којима је смучарски терен дат на коришћење, у складу са законом, дужне су да обезбиједити услове за примјену овог правилника.

Члан 72.

Измјене и допуне овог правилника врше се на начин и по поступку за његово доношење.

Члан 73.

Даном ступања на снагу овог правилника престају да важе Правилник о знаковима на јавним смучарским теренима и смучарским стазама ("Службени гласник Републике Српске", број 4/95) и Правилник о коришћењу и реду на јавним смучарским теренима ("Службени гласник Републике Српске", број 4/95).

Члан 74.

Овај правилник ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 06/6-66-691/02
18. октобра 2002. године
Бања Лука

Министар,
Зоран Тешановић, с.р.

949

На основу члана 34. став 3. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97 и 3/98), Влада Републике Српске, на сједници од 14. новембра 2002. године, донијела је

РЈЕШЕЊЕ

О ОДОБРАВАЊУ СРЕДСТАВА

1. Одобравају се средства из текуће буџетске резерве (организациони код 0405002) у износу од 30.000,00 КМ за припрему Развојне стратегије - PRSP.

2. Средства у износу од 30.000,00 КМ дозначиће се на жиро-рачун код Централне банке БиХ број: 000 003 0000000145 - за пројекат PRSP.

3. За реализацију Рјешења задужује се Министарство финансија - Сектор за Трезор.

4. Ово рјешење ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 02/1-020-999/02
14. новембра 2002. године
Бања Лука

Предсједник
Владе,
Др **Младен Иванић**, с.р.

950

На основу члана 34. став 3. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97 и 3/98), Влада Републике Српске, на сједници од 12. новембра 2002. године, донијела је

РЈЕШЕЊЕ

О СТАВЉАЊУ ВАН СНАГЕ РЈЕШЕЊА БРОЈ: 02/1-020-964/02 ОД 23. СЕПТЕМБРА 2002. ГОДИНЕ

1. Ставља се ван снаге Рјешење о одобравању средстава за одржавање Треће конференције о Јасеновцу број: 02/1-020-964/02 од 23. септембра 2002. године.

2. Ово рјешење ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 02/1-020-995/02
12. новембра 2002. године
Бања Лука

Предсједник
Владе,
Др **Младен Иванић**, с.р.

На основу чл. 9. и 10. Уредбе о начину конституисања нових органа управљања и начину рада предузећа у којима се државни капитал приватизује по посебним приватизационим програмима ("Службени гласник Републике Српске", број 48/01) и члана 34. став 3. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97 и 3/98), Влада Републике Српске, на сједници од 30. августа 2002. године, донијела је

РЈЕШЕЊЕ

1. Именује се Боро Бабић да заступа државни капитал који се приватизује по посебном приватизационом програму и Фонд за реституцију у Скупштини друштва капитала у "Целпак" Приједор.

2. Именовани је дужан да ради и поступа у интересу заштите државног капитала с пажњом доброг привредника, а на основу упутства Владе, односно надлежног ресорног министарства и у складу са позитивним законским прописима.

3. Ово рјешење ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 02/1-020-991/02
30. августа 2002. године
Бања Лука

Предсједник
Владе,
Др **Младен Иванић**, с.р.

На основу чл. 9. и 10. Уредбе о начину конституисања нових органа управљања и начину рада предузећа у којима се државни капитал приватизује по посебним прива-

тизационим програмима ("Службени гласник Републике Српске", број 48/01) и члана 34. став 3. Закона о Влади Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", бр. 3/97 и 3/98), Влада Републике Српске, на сједници од 30. августа 2002. године, донијела је

РЈЕШЕЊЕ

1. Именује се Боро Бабић да заступа државни капитал који се приватизује по посебном приватизационом програму и Фонд за реституцију у Скупштини друштва капитала у ОДП ОЦ "Јахорина" Српско Сарајево.

2. Именовани је дужан да ради и посупа у интересу заштите државног капитала с пажњом доброг привредника, а на основу упутстава Владе, односно надлежног ресорног министарства и у складу са позитивним законским прописима.

3. Ово рјешење ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 02/1-020-1005/02
30. августа 2002. године
Бања Лука

Предсједник
Владе,
Др Младен Иванић, с.р.

Републичка управа за геодетске и имовинско-правне послове

На основу члана 66. Закона о министарствима ("Службени гласник Републике Српске", број 70/02) и чл. 31. став 2. и 166. став 2. Закона о премјеру и катастру некретнина ("Службени гласник Републике Српске", бр. 19/96 и 15/00) директор Републичке управе за геодетске и имовинско-правне послове донosi

УПУТСТВО

О УСЛОВИМА И НАЧИНУ ПОВЈЕРАВАЊА И ИЗВОЂЕЊА ГЕОДЕТСКИХ РАДОВА

1 - ОПШТЕ ОДРЕДБЕ

Члан 1.

Овим упутством уређују се услови и начин повјеравања и извођења геодетских радова на територији Републике Српске, који су према члану 17. Закона о премјеру и катастру некретнина ("Службени гласник Републике Српске", бр. 19/96 и 15/00) у надлежности Републичке управе за геодетске и имовинско-правне послове (у даљем тексту: Управа), а када радове изводе предузећа или самостални геодетски привредници (у даљем тексту: извођач радова) регистровани за извођење послова премјера према члану 31. став 2. и теренских геодетских радова према члану 163. став 2. Закона о премјеру и катастру некретнина ("Службени гласник Републике Српске", бр. 19/96 и 15/00) и теренских геодетских радова према члану 7. Закона о одржавању премјера и катастра земљишта ("Службени гласник Републике Српске", број 19/96), те геодетских радова према члану 8. Закона о катастру комуналних уређаја ("Службени гласник Републике Српске", број 19/96).

Члан 2.

Предмет овог упутства је дефинисање услова и начина извођења геодетских радова који су обухваћени премјером и успоставом катастра некретнина, теренских геодетских радова на одржавању премјера и катастра некретнина и геодетских радова на премјеравању земљишта за посебне потребе у смислу чл. 22, 162. и 182, односно 184. Закона о премјеру и катастру некретнина и члана 1. Закона о измјенама и допунама Закона о премјеру и катастру некретнина, теренских геодетских радова на одржавању премјера и катастра земљишта у смислу члана 12. Закона о одржавању премјера и катастра земљишта ("Службени гласник Републике Српске", број 19/96), те геодетски радови на снимању комуналних уређаја приликом израде, односно теренски геодетски радови приликом одржавања катастра комуналних

уређаја у смислу члана 15. и 26. Закона о катастру комуналних уређаја ("Службени гласник Републике Српске", број 19/96).

Члан 3.

Геодетски радови који су предмет извођења обавезно се изводе у сљедећим фазама:

1. израда пројекта геодетских радова,
2. припремни радови,
3. главни радови:
 - извођење геодетских радова на терену и
 - канцеларијска обрада теренских података и израда елабората теренских радова,
4. завршни радови:
 - канцеларијски радови на изради геодетских подлога и операта, односно спровођење промјена.

II - УСЛОВИ И НАЧИН ИЗВОЂЕЊА РАДОВА

Члан 4.

За све радове из члана 2. овог упутства Управа израђује и овјерава пројекат геодетских радова.

Управа ће, за радове који се требају изводити, пројектом геодетских радова прописивати услове, начин, методе, тачност, форму, инструменте и прибор, стручну спрему и оспособљеност кадра који је неопходан за квалитетно извршавање појединих радова, односно радних цјелина - дијелова пројекта или цијелог пројекта.

Управа ће, за радове који се требају изводити, у пројекту геодетских радова, јасно навести радове односно радне цјелине - дијелове пројекта који могу бити повјерене извођачима радова.

Пројекат геодетских радова обавезно се, без обзира на обим и вриједност радова, израђује када су у питању радови развијања и одређивања тачака геодетске основе.

Пројекат геодетских радова неће се израђивати само у случају ако укупна вриједност пријављених теренских геодетских радова на одржавању премјера и катастра комуналних уређаја, укључујући и геодетске радове на развијању и одређивању тачака уметнутог полигонског влака, према обиму не прелази вриједност од 1.500,00 КМ обрачунатој према Одлуци о висини накнаде за кориштење података премјера и катастра некретнина и вршење услуга Републичке управе за геодетске и имовинско правне послове ("Службени гласник Републике Српске", број 34/98).

Члан 5.

За извођење појединих врста геодетских радова Управа ће у пројекту геодетских радова, за те радове, тражити ангажовање извођача радова одговарајуће квалификационе структуре:

1. висока стручна спрема - дипломирани инжењер геодезије са положеним стручним испитом за радове који се, према наставним плановима и програмима, изучавају на факултетима;
2. виша стручна спрема - инжењер геодезије са положеним стручним испитом за радове који се, према наставним плановима и програмима, изучавају на вишим школама;
3. средња стручна спрема - геометар са положеним стручним испитом за радове који се, према наставним плановима и програмима, изучавају у средњим школама.

Члан 6.

Извођење геодетских радова из члана 2. овог упутства могу, под условима и на начин према овом упутству, вршити искључиво извођачи радова који испуњавају услове предвиђене Законом о премјеру и катастру некретнина ("Службени гласник Републике Српске", бр. 19/96 и 15/00).

Извођачи радова који намјеравају изводити послове из члана 2. овог упутства дужни су предходно Управи

доставити податке да испуњавају услове за извођење тих радова.

Управа ће у својој архиви формирати досије извођача радова и чувати достављену документацију.

Извођач радова је обавезан, приликом сваке промјене услова из претходног става, на одговарајући начин, писмено, обавијестити Управу у року од осам дана.

Члан 7.

Уступање геодетских радова из члана 2. овог Упутства, као пројектом геодетских радова јасно дефинисане радне цјелине - дијела пројекта или цијелог пројекта, извођачима радова вршиће се према Закону о поступку набавке робе, услуга и уступању радова ("Службени гласник Републике Српске" број: 20/01) и овим упутством и то у складу са јасно наведеним условима из пројекта које извођач радова мора испуњавати да би могао исте изводити, а на основу процјене након увида у понуду и у досије извођача радова.

Члан 8.

Послове премјера и успоставе катастра некретнина (основне геодетске радове, снимање детаља са прикуљањем одређених података, геодетске радове у вези са комасацијом земљишта, израда оригинала геодетских планова и основне карте и др.), радове на снимању комуналних уређаја и геодетске радове на постојећим катастарским подлогама и оператима, Управа ће уступати само оним извођачима радова који испуњавају, поред општих услова и услове из члана 32. Закона о премјеру и катастру некретнина ("Службени гласник Републике Српске", бр. 19/96 и 15/00), и услове који се захтијевају пројектом геодетских радова који се уступају, те овим упутством

Члан 9.

Геодетске теренске радове на пословима одржавања премјера и катастра некретнина односно катастра земљишта и катастра комуналних уређаја изводиће искључиво извођачи радова који имају рјешење у смислу члана 166. Закона о премјеру и катастру некретнина ("Службени гласник Републике Српске", бр. 19/96 и 15/00) издато од Управе.

Минимални услови да извођач радова добије рјешење су да је код надлежног суда регистрован за обављање геодетске дјелатности, да има рјешење од надлежног општинског органа, да има стално запосленог геодетског стручњака са положеним стручним испитом и да има одговарајући властити инструмент и прибор за обављање геодетске дјелатности са сертификатом не старијим од двије године.

Члан 10.

Геодетски теренски радови на пословима одржавања премјера и катастра некретнина, односно катастра земљишта и катастра комуналних уређаја могу изводити на начин предвиђен овим упутством само они извођачи радова који имају рјешење из члана 9. став 1. овог упутства и Уговор са Управом о извођењу ових радова.

Уговором из претходног става извођачи радова ће се обавезати да прихватају извођење радова под условима и на начин према члану 12. овог упутства и то без бирања, односно одбијања појединих пријава.

Члан 11.

Геодетски теренски радови на пословима одржавања премјера и катастра некретнина, односно катастра земљишта и катастра комуналних уређаја изводиће се искључиво по претходно поднесеној пријави о промјени коју надлежној Подручној јединици Управе подноси власник непосредно или путем овлашћеног заступника или која се подноси по службеној дужности.

Члан 12.

Геодетски теренски радови на пословима одржавања премјера и катастра некретнина, односно катастра

земљишта и катастра комуналних уређаја, који се врше према пријавама поднесеним у надлежним Подручним јединицама Управе од стране физичких или правних лица или по службеној дужности, изводиће се на слиједени начин:

а) Све промјене се пријављују и заводе у књигу протокола у надлежним подручним јединицама Управе искључиво према времену присијећа.

б) Рјешавање тако пријављених промјена се врши по реду, искључиво према редосљеду завођења пријава у књигу протокола.

в) Рјешавање пријава анализира се и уступа по периодима. Период траје од 1. до 15. у мјесецу, односно наредни период од 16. до последњег дана у мјесецу итд.

г) На крају сваког периода шеф подручне јединице и руководилац одјељења за катастар анализирају и утврђују које пријаве из тог периода су ријешили радници Управе, а које нису, и то констатују записнички (уписујући обавезно датуме присијећа и бројеве протокола неријешених пријава).

д) На почетку првог радног дана наредног периода шеф подручне јединице и руководилац одјељења за катастар уступају неријешене пријаве из претходног периода извођачима радова који су се, по позиву Управе, пријавили за извођење геодетских теренских радова у тој подручној јединици.

ђ) Уступање се врши, почев од прве неријешене пријаве и даље, искључиво према редосљеду из књиге протокола, све до посљедње поднесене пријаве из претходног периода.

е) Уступање неријешених пријава врши се оним извођачима који имају рјешење ове Управе, уговор са Управом за извођење ових радова и који су се по позиву Управе пријавили за извођење геодетских теренских радова у тој подручној јединици.

ж) Неријешене пријаве, према редосљеду пријава из књиге протокола, уступаће се пријављеним и присутним извођачима радова по претходно утврђеном редослиједу извођача радова. Редослијед извођача радова утврдиће се методом случајног избора. Приликом сваког уступања радова сачињава се Записник о уступању радова и исти доставља директору Управе.

з) Извођач радова ће ове радове изводити по цијенама утврђеним у важећој Одлуци о висини накнаде за коришћење података премјера и катастра некретнина и вршење услуга Републичке управе за геодетске и имовинско правне послове ("Службени гласник Републике Српске", број 34/98) умањеној за накнаду за коришћење података премјера и катастра некретнина, а према истој Одлуци.

и) Евентуалне додатне радове, у оквиру радова на рјешавању већ уступљене пријаве, извођач радова ће усугласити непосредно са странком, а странку упутити да додатне трошкове за те радове уплати на рачун Управе.

ј) Извођачи радова обавезни су преузете пријаве завршити до краја текућег периода. У противном уступљене пријаве се повлаче и рјешавају их радници Управе или се уступају другом извођачу. Извођач радова који није ријешено уступљене пријаве за претходни период не може добити радове приликом сљедећег уступања радова.

к) Уколико извођач радова више од три пута, у току календарске године, не заврши преузете пријаве до краја текућег периода или на други начин не испуни обавезе, на приједлог шефа подручне јединице, директор Управе ће са истим привремено тј. на период од три мјесеца суспендовати сарадњу.

л) Уступљене и извршене радове прегледа и прима руководилац одјељења за катастар, а потписује шеф подручне јединице.

љ) Шефови подручних јединица ће копије записника о уступању радова са Извјештајем о извршеним уступљен-

им радовима (потписаним од стране шефа подручне јединице, руководиоца одјељења за катастар и извођача радова) мјесечно достављати директору Управе. У тим извјештајима морају бити приказани извођачи радова, бројеви пријава из протокола које су ти извођачи ријешили и обрачун вриједности извршених радова по извођачима, као и бројеви и вриједност радова пријава из протокола које су ријешили радници Управе.

м) Вриједност теренских радова по поднесеној пријави, обрачунато по Одлуци о висини накнаде за коришћење података премјера и катастра некретнина и вршење услуга Републичке управе за геодетске и имовинско правне послове ("Службени гласник Републике Српске", број 34/98), који се уступају на овај начин, не може, по коначно обрачунатом износу, бити већа од 1.500,00 КМ.

н) Шеф подручне јединице и руководиоца одјељења за катастар дефинишу потребне теренске геодетске радове, дају задатак извођачу радова, врше преглед и пријем радова и у потпуности су одговорни за све радње дефинисане овим чланом.

Члан 13.

На писмени захтјев странке или овлашћеног заступника (прилог бр. 1) поднесен Управи, геодетске теренске радове на одржавању премјера и катастра комуналних уређаја по појединачним пријавама о промјени, може изводити и извођач радова по избору странке-подносиоца те пријаве.

Под појединачном Пријавом о промјени из претходног става сматра се пријава о промјени на некретностима уписаним у једном посједовном листу, односно ККУ.

Странка-подносилац пријаве може изабрати само оног извођача геодетских теренских радова који испуњава услове из члана 10. овог упутства тј. једног од извођача радова са "Списка извођача геодетских радова" који мора бити овјерен од стране Управе и истакнут у проспекторијама подручних јединица Управе на, за странке, видном мјесту.

Приликом предаје елабората геодетских теренских радова странка или њен овлашћени заступник ће својим потписом (прилог број 1) потврдити да је изабрани извођач радова извршио по пријави тражене радове у складу са захтјевом странке односно њеног овлашћеног заступника.

Члан 14.

Странка, односно њен овлашћени заступник, истовремено са подношењем пријаве о промјени мора платити овој Управи аконтацију на име накнаде за коришћење података премјера и катастра некретнина и вршење услуга приликом рјешавања пријаве.

У случају када се пријаве о промјени рјешавају на начин и под условима из члана 12. овог упутства, аконтација из претходног става одговара укупном износу накнаде за: пријем и обраду пријаве о промјени, коришћење података геодетске основе, коришћење података премјера, услугу извођења геодетских теренских радова, услугу прегледа, пријема и даље обраде теренских података снимања, доношење рјешења о дозволи уписа промјене, услугу спровођења промјене у катастру некретнина (катастру земљишта или комуналних уређаја), доношење рјешења о спроведеној промјени и друге услуге радника подручне јединице у току рјешавања пријаве.

У случају када странка-подносилац пријаве приликом подношења пријаве о промјени изабере извођача геодетских теренских радова, на начин и под условима из члана 13. овог упутства, аконтација из става 1. овог члана одговара укупном износу накнаде за: пријем и обраду пријаве о промјени, коришћење података геодетске основе, коришћење података премјера, услугу прегледа, пријема и даље обраде теренских података снимања, доношење рјешења о дозволи уписа промјене, услугу спровођења

промјене у катастру некретнина (катастру земљишта или комуналних уређаја), доношење рјешења о спроведеној промјени и друге услуге радника подручне јединице у току рјешавања пријаве.

Коначан износ накнаде коју странка-подносилац пријаве треба платити Управи на име коришћења података и вршења услуга по рјешаваној пријави утврдиће се након завршетка теренских геодетских радова и предаје елабората на спровођење.

Спровођење промјена по пријави у катастру некретнина, односно катастру земљишта или катастру комуналних уређаја неће се извршити док извођач радова не донесе доказе да је Управи плаћен пуни износ утврђене накнаде из претходног става.

Члан 15.

Елаборати геодетских теренских радова морају бити прописно урађени што након прегледа потврђује шеф подручне јединице.

Шеф подручне јединице ће обезбиједити да се спровођење промјена у катастру некретнина, односно катастру земљишта или катастру комуналних уређаја врши истим оним редослиједом којим су пријаве о промјенама заведене у књигу протокола.

Изузетно, редослијед спровођења промјена из претходног става се може измијенити само у случајевима када за то постоје објективни разлози и о томе одлучује и за то је директно одговоран шеф подручне јединице.

Члан 16.

Изузетно, на писмено поднесен и ваљано образложен захтјев странке-подносиоца пријаве шефу надлежне подручне јединице, пријава о промјени може се рјешавати у приоритету тј. мимо редослиједа утврђеног по времену приспијећа и завођења пријава у књигу протокола у подручној јединици.

О захтјеву из претходног става одлучује шеф надлежне подручне јединице. У извјештајима о извршеним и уступљеним радовима шефови подручних јединица морају посебно издвојити и приказати овако, мимо утврђеног редослиједа, ријешене пријаве, те ко је извршио геодетске теренске радове.

Члан 17.

У случају да странка-подносилац пријаве није задовољна са радом изабраног извођача геодетских теренских радова, те одлучи предмет на рјешавање у цијелости дати овој Управи, мора то учинити писмено образложеним захтјевом са изјавом да је о томе уредно обавијестила првобитно изабраног извођача радова.

У случају из претходног става странка-подносилац пријаве дужна је на рачун Управе платити и накнаду за услугу вршења геодетских теренских радова.

Члан 18.

Геодетски радови на премјеравању за посебне намјене према члану 182. Закона о премјеру и катастру некретнина ("Службени гласник Републике Српске", бр. 19/96 и 15/00), радови из инжењерске геодезије, радови на праћењу деформација објеката геодетским методама, радови на експлоатацији рудних поља и други геодетски радови, у обиму послова за које Управа изрази интерес у смислу члана 184. Закона о премјеру и катастру некретнина ("Службени гласник Републике Српске", бр. 19/96 и 15/00) изводиће се и повјеравати у складу са овим упутством.

Члан 19.

Управа ће обуставити извођење геодетских радова и раскинути уговор у смислу члана 8, односно члана 10. овог упутства са извођачем радова који предвиђеним квалитетом и у предвиђеним роковима не извршава повјерене радове или не извршава друге договорене обавезе.

Управа неће повјеравати радове извођачима радова који се у својим активностима понашају супротно важећим законима који дефинишу ову област.

Члан 20.

Извођење геодетских радова, за сваки појединачни пројекат геодетских радова са извођачима радова уговараће се посебним уговором.

Геодетски радови који чине цјелину, односно радови по поднесеној пријави не могу се дијелити на радове који би били по вриједности мањи од 1.500,00 КМ да би се избјегла израда пројекта геодетских радова или да би се исти другачије повјеравали.

III - ПРЕЛАЗНЕ И ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ

Члан 21.

Ово упутство ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Даном ступања на снагу овог упутства, престаје да важи Правилник о начину, условима и поступку уступања геодетских радова објављен у "Службеном гласнику Републике Српске", бр. 39/02 од 1. јула 2002. године.

Број: 01-951-17/02
14. новембра 2002. године
Бања Лука

Директор,
Др **Тихомир Глигорић**, с.р.

ПРИЛОГ БР. 1

_____ (Име и презиме)
ЈМБГ _____
Бр. лк. _____
_____ (улица и број)
_____ (мјесто)

ОВЛАШЋЕЊЕ

Којом овлашћујем _____ из _____ да у моје име може поднијети захтјев за утврђивање и провођење промјене у катастру _____ у Подручној јединици _____, те да може изводити све геодетске теренске радове по пријави бр. _____ од _____ године.

Мјесто _____ Овлашћење дао _____
Датум, _____

.....

ПОТВРДА

Којом потврђујем да је _____ из _____ као горе овлашћени извођач геодетских теренских радова по пријави број _____ од _____ године извршио тражене радове у складу са мојим захтјевом.

Мјесто _____ Давалац овлашћења _____
Датум, _____

Високи представник за БиХ

Користећи се овлашћењима која су Високом представнику дата у члану V Анекса 10 (Споразум о имплементацији цивилног дијела Мировног уговора) Општег оквирног споразума за мир у Босни и Херцеговини, према којем је Високи представник коначни ауторитет у земљи у погледу тумачења горе наведеног Споразума о имплементацији цивилног дијела Мировног уговора; и посебно узевши у обзир члан II 1. (д) истог Споразума према којем Високи представник "помаже, када Високи представник то оцијени неопходним, у рјешавању свих проблема који се

појаве у вези са имплементацијом цивилног дијела Мировног уговора".

Позивајући се на став XII Закључака Конференције за имплементацију мира одржане у Бону 9. и 10. децембра 1997. године, у којем је Савјет за имплементацију мира поздравно намјеру Високог представника да искористи свој коначни ауторитет у земљи у вези са тумачењем Споразума о имплементацији цивилног дијела Мировног уговора, како би помогао у изналажењу рјешења за проблеме у складу са горе наведеним "доношењем обавезујућих одлука, када то оцијени неопходним", о одређеним питањима, укључујући и (према подставу (ц) става XII) "мјере којима се обезбјеђује имплементација Мировног споразума на цијелом подручју Босне и Херцеговине и њених ентитета".

Позивајући се надаље на став I2.a. Закључака Конференције за имплементацију мира одржане 9. и 10. децембра 1997. године у Бону према којем је уочено "да је непристрасно и независно правосуђе од суштинског значаја за владавину закона и помирење у Босни и Херцеговини", те да се у том циљу "мора основати институција за едукацију судија и тужилаца".

Имајући у виду Европску повељу о статусу судија усвојену на мултилатералном састанку одржаном у Стразбуру од 8. до 10. јула 1998. године у организацији Савјета Европе, а којом је указано да се стручност, независност и непристрасност правосуђа може дијелом гарантовати обезбјеђивањем одговарајуће едукације за судије, коју ће финансирати држава, да би се кандидати припремили за обављање правосудне функције, а да независно тијело задужено за одабир, ангажовање, именовање и напредовање у каријери судија обезбједи прикладне програме за едукацију, као и одговарајућу организацију која ће их спровести.

Имајући у виду Комунике Управног одбора Савјета за имплементацију мира од 7. маја 2002. године у којем је Управни одбор поново нагласио потребу за спровођењем темељне реформе правосудног система и за пружањем пуне подршке тој реформи, те поздравно намјеру Високог представника да обезбједи окончање прве фазе реформе "обезбјеђивањем успостављања центара за едукацију у оба ентитета чији ће рад координисати Високи судски савјет".

Узимајући у обзир значај Центра за едукацију судија и тужилаца за побољшање вршења правосудне функције, као и за усавршавање способности и знања судија и тужилаца потребних за јачање владавине закона и заштити права и слобода грађана, као што се гарантује чланом 6. Европске конвенције о заштити људских права и основних слобода.

Позивајући се на чињеницу да је 23. маја 2002. године Високи представник донио Одлуку којом се проглашава Закон о центру за едукацију судија и јавних тужилаца у Републици Српској ("Службени гласник Републике Српске", број 34/02), који је касније усвојила Народна скупштина Републике Српске и који је објављен у "Службеном гласнику Републике Српске", број 49/02.

Свјестан потребе за обезбјеђењем оптималних услова за оснивање наведеног Центра.

Имајући у виду вриједност снажне и ефикасне руководне структуре.

Размотривши и имајући у виду горе наведена питања, Високи представник овим доноси сљедећу

ОДЛУКУ

Којом се проглашавају **Измјене и допуне Закона о Центру за едукацију судија и јавних тужилаца у Републици Српској**, које су приложене као саставни дио ове одлуке.

Наведене измјене и допуне ступају на снагу као закон Републике Српске у року одређеном у члану 8. тог закона, на привременој основи, док га законодавно тијело Републике Српске не усвоји у одговарајућем облику без измјена и допуна и постављања било каквих услова.

Ова одлука ступа на снагу одмах и објављује се без одлагања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 61/02
1. новембра 2002. године
Сарајево

Високи представник,
Педи Ешдаун, с.р.

ЗАКОН**О ИЗМЈЕНАМА И ДОПУНАМА ЗАКОНА О ЦЕНТРУ
ЗА ЕДУКАЦИЈУ СУДИЈА И ЈАВНИХ ТУЖИЛАЦА
У РЕПУБЛИЦИ СРПСКОЈ****Члан 1.**

У цијелом тексту Закона о центру за едукацију судија и јавних тужилаца у Републици Српској ("Службени гласник Републике Српске", бр. 34/02 и 49/02) ријечи "Високи судски савјет" замјењују се ријечју "Савјет" у одговарајућем падежу.

Члан 2.

У члану 5. став 3. замјењује се новим ставом који гласи:
"Савјет одобрава избор и именовање чланова Управног одбора и у складу са чл. 5а. и 5б. овог закона, одбија њихов избор и именовање и одлучује о њиховом привременом удаљавању од вршења дужности или престанку мандата".

Члан 3.

Иза члана 5. додају се нови чл. 5а, 5б, 5ц. и 5д. који гласе:

"Члан 5а.**Престанак мандата**

Мандат члана Управног одбора престаје:

1. престанком дужности на основу које је члан изабран или именован у Управни одбор;
2. након истека временског периода на који је члан изабран или именован;
3. подношењем оставке;
4. ако не врши своје дужности на правилан, ефикасан и непристрасан начин или ако не испуњава обавезе које проистичу из дужности коју обавља;
5. када почини дјело због којег постаје недостојан функције члана Управног одбора;
6. када му је изречена правоснажна пресуда за извршено кривично дјело за које закон предвиђа казну затвора, а у том случају му аутоматски престаје мандат.

Члан Управног одбора чији мандат истиче на основу тачке 2. става 1. овог члана наставља остваривати права и врши дужности члана Управног одбора све до избора и именовања новог члана.

Мандат члана Управног одбора престаје у складу са тачком 3. става 1. овог члана на дан када председавајући Управног одбора прими његову писмену оставку, а у складу са тачкама 4. и 5. става 1. овог члана када га Савјет смијени са дужности.

Члан 5б.**Привремено удаљење од вршења функције**

Савјет привремено удаљава са функције члана Управног одбора против кога је надлежни тужилац подигао оптужницу, као и члана који је стављен у притвор.

Савјет привремено удаљава са функције члана Управног одбора који је привремено удаљен са дужности на основу које је изабран или именован у Управни одбор.

Савјет може привремено удаљити од вршења функције члана Управног одбора против којег је покренута кривична истрага или дисциплински поступак, као и због разлога који могу довести до престанка мандата у складу са чланом 5а. овог закона.

Члан 5ц.**Нови чланови**

Председник Управног одбора обавјештава тијело надлежно за избор или именовање члана Управног одбора по члану 5. овог закона о истеку мандата појединог члана најмање три (3) мјесца прије истека тог мандата и тражи од тог тијела да изабере новог члана Управног одбора, или ако је ријеч о министру правде, да именује новог члана Управног одбора.

Ако је члану Управног одбора престао мандат прије његовог истека, нови члан се бира и именује као замјена у складу са одредбама члана 5. став 3. овог закона и мандат му траје до истека мандата члана кога замјењује. Нови члан може да буде члан Управног одбора још један мандат након истека мандата члана Управног одбора кога замјењује.

У случају престанка мандата члана Управног одбора, председник Управног одбора о томе обавјештава тијело надлежно за избор или именовање новог члана. Председник

о томе обавјештава надлежно тијело најкасније у року од 30 дана од дана престанка мандата.

Члан 5д.**Председник**

Председник Управног одбора се бира већином гласова чланова који су присутни и који гласају. Мандат председника траје двије и по (2,5) године или док његов мандат не истекне или престане из других разлога у складу са чланом 5а. овог закона, зависно од тога шта раније наступи."

Члан 4.

У члану 8. тачка 5, иза ријечи "директора Центра" додају се запета и ријечи "у консултацији са Савјетом".

Члан 5.

У члану 11. став 3. тачка 4. брише се.

Досадашња тачка 5. постаје тачка 4.

Члан 6.

Члан 20. брише се.

Члан 7.

У члану 21. ријечи "у року од 30 дана од дана проглашења чланова Управног одбора у складу са одредбом члана 20. став 4. овог закона" бришу се.

Члан 8.

Овај закон ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Користећи се овлашћењима која су Високом Представнику дата у члану V Анекса 10 (Споразум о спровођењу цивилног дијела Мирног уговора) Општер оквирног споразума за мир у Босни и Херцеговини, према којем је Високи представник коначни ауторитет у земљи у погледу тумачења наведеног Споразума о спровођењу цивилног дијела Мирног уговора; и посебно узимајући у обзир члан III. (д) претходно споменутог Споразума према којем Високи представник "пружа помоћ када то оцијени неопходним, у изналажењу рјешења за све проблеме који се јаве у вези са цивилним спровођењем".

Позивајући се на став XII. Закључака са Конференције за имплементацију мира одржане у Бону 9. и 10. децембра 1997. године, а на којој је Савјет за имплементацију мира поздравно намјеру Високог представника да употреби свој коначни ауторитет у земљи у погледу тумачења Споразума о спровођењу цивилног дијела мирног уговора како би помогао у изналажењу рјешења за проблеме, како је претходно речено, "доношењем обавезујућих одлука, када процијени да је то неопходно" у вези с одређеним питањима укључујући (у складу са тачком (ц) овог става) "мјере у сврху обезбјеђења спровођења Мирног споразума на цијелој територији Босне и Херцеговине и њених ентитета".

Позивајући се на Комунике Управног одбора Савјета за имплементацију мира од 28. фебруара 2002. године, у којем је Управни одбор усвојио поопштрену стратегију реформе правосуђа Независне правосудне комисије за 2002/03. годину, те уважавајући, између осталог, важност реорганизације судова, а што је поново истакнуто и у Комуникеу од 7. маја 2002. године.

Имајући у виду успостављање Високог судског и тужилачког савјета Републике Српске који има овлашћење да именује судије у све судове у Републици Српској током прелазног периода када ће реорганизација судова и тужилаштва бити извршена.

Свјесни стога потребе да се утврди одговарајућа судска организација у цијелој Босни и Херцеговини која ће омогућити ефикасно и ефективно функционисање судског система узимајући у обзир потребе јавности да има приступ судовима, те узимајући у обзир приједлоге Независне правосудне комисије по овом питању, а након што су обављене обимне консултације с домаћим органима власти и стручњацима.

Свјесни чињенице да називи неких општина могу бити спорни, као и упутства да се користе називи географских мјеста у складу с Одлуком Високог представника од 2. јуна 1999. године, не прејудуцирајући коначну одлуку овлашћеног органа о овим спорним називима, овдје употребљавани називи коришћени су што је могуће више у складу са поменутом Одлуком и Изборним законом Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", бр. 23/01, 7/02, 9/02 и 20/02).

На основу свега горе наведеног, Високи представник овим доноси с л и ј е д е њ у

ОДЛУКУ

Којом се проглашава **Закон о измјенама и допунама Закона о судовима и судској служби Републике Српске**, који је приложен као саставни дио ове одлуке.

Овај закон ступа на снагу, на привременој основи, као закон Републике Српске, од датума одређеног у члану 20. овог закона док га законодавно тијело Републике Српске не усвоји у одговарајућем облику без измјена и допуна и постављања услова.

Ова одлука ступа на снагу одмах, а заједно са текстом Закона биће без одлагања објављена у "Службеном гласнику Републике Српске".

Број: 63/02

1. новембра 2002. године
Сарајево

Високи представник,
Педи Ешдаун, с.р.

ЗАКОН

О ИЗМЈЕНАМА И ДОПУНАМА ЗАКОНА О СУДОВИМА И СУДСКОЈ СЛУЖБИ

Члан 1.

У Закону о судовима и судској служби ("Службени гласник Републике Српске", бр. 13/00, 15/00, 16/00 и 70/01), мијења се и гласи:

"Основни суд је надлежан:

1. У кривичним предметима:

а) да у првом степену суди за кривична дјела за која је законом предвиђена као главна казна новчана казна или казна затвора блажа од 20 година,

б) да спроводи истрагу за кривична дјела за која је законом предвиђена надлежност основног суда, као и припремни поступак према малолетницима,

ц) да одлучује о жалбама против рјешења истражних судија основног суда и о приговору против оптужнице;

д) да одлучује о молбама за брисање осуде на основу судске одлуке и о молбама за престанак мјера безбједности, односно престанак правних посљедица осуде, када је ту осуду или мјеру изрекао;

2. У грађанским предметима:

а) да у првом степену суди

- у свим грађанским споровима, ако законом није другачије одређено,

- у ваншарничном поступку;

3. У другим предметима:

а) да у првом степену суди привредне преступе,

б) да рјешава у посебним поступцима, ако законом није другачије одређено,

ц) да води судски регистар предузећа и других правних лица у складу са законом,

д) да обавља земљишно-књижне послове, ако законом није другачије одређено,

е) да одређује и спроводи извршења и обезбјеђења, ако законом није другачије одређено,

ф) да пружа правну помоћ судовима у Босни и Херцеговини,

г) да врши послове међународне правне помоћи, ако законом није одређено да неке од тих послова врши окружни суд,

х) да врши друге послове одређене законом".

Члан 2.

Иза члана 16. додаје се члан 16а. који гласи:

"Члан 16а.

Основни суд у којем се оснива привредно одјељење у складу с чланом 25а. овог закона искључиво је надлежан за цијело подручје које је у надлежности односно окружног суда:

1. да у првом степену суди:

а) у споровима који се односе на права и обавезе по основу правног промета роба, услуга, вриједносних папира, власничких и других стварних права на некретнинама, те на права и обавезе проистекле из вриједносних папира, у којима су обје странке у поступку правно лице или физичко лице, које у својству самосталног предузетника - или другом својству обавља привредну или другу регистрованој дјелатност у виду основног или допунског занимања;

б) у споровима који се односе на бродове и на пловидбу на мору и унутрашњим водама, те у споровима на које се примјењује пловидбено право, осим спорова о превозу путника;

ц) у споровима који се односе на авионе, те у споровима на које се примјењује ваздухопловно право, осим спорова о превозу путника;

д) спорове из ауторског права, сродних права и права индустријске својине;

е) спорове настале поводом дјела за која се тврди да представљају нелојалну конкуренцију или монополистички споразум;

ф) привредне преступе;

2. да спроводи поступак стечаја, принудног поравнања и редовне ликвидације, у складу са законом, као и да суди у првом степену у свим споровима који настану у току и поводом стечаја, принудног поравнања и редовне ликвидације".

Члан 3.

Члан 19. мијења се и гласи:

"Окружни суд је надлежан:

1. Првостепена надлежност

а) да у првом степену суди за кривична дјела за која је законом предвиђена казна затвора од 20 година или тежа казна;

б) да спроводи истрагу за кривична дјела за која је законом одређена надлежност окружног суда и припремни поступак према малолетницима;

ц) да одлучује о тужбама против коначних управних аката у управним споровима, као и о захтјевима за заштиту слобода и права утврђених уставом, ако су такве слободе и права повријеђени коначним појединачним актом или радњом службеног лица у органима управе, односно одговорног лица у предузећу или другом правном лицу, када за заштиту тих права није обезбијеђена друга судска заштита, ако законом није одређена надлежност другог суда;

д) да суди управно - рачунске спорове;

2. Другостепена надлежност

а) да одлучује о жалбама против одлука основних судова;

б) да одлучује о жалбама против рјешења истражних судија окружног суда и о приговорима против оптужнице за кривична дјела из надлежности окружног суда;

3. Остало

а) да одлучује о преношењу мјесне надлежности са једног основног суда на други основни суд на свом подручју;

б) да одлучује о захтјевима за брисање осуде, на основу судске одлуке и по молбама за престанак мјера безбједности или за престанак правне посљедице осуде која се односи на забрану стицања одређених права, ако је осуду или мјеру изрекао;

ц) да одлучује о признавању одлука страних судова, страних трговачких судова и страних арбитража;

д) да пружа међународну правну помоћ у кривичним предметима;

е) да врши друге послове предвиђене законом".

Члан 4.

Члан 23. мијења се и гласи:

"Основни судови су:

1. Основни суд у Бања Луци за подручје општина Бања Лука и Лакташи;

2. Основни суд у Бијељини за подручје општина Бијељина, Угљевик и Лопаре;

3. Основни суд у Вишеграду за подручје општина Вишеград, Рудо, Рогатица и Горажде/Српско Горажде;

4. Основни суд у Власеници за подручје општина Власеница, Шековићи, Хан Пијесак и Милићи;

5. Основни суд у Босанској Градишци/Градишци за подручје општина Босанска Градишка/Градишка и Србац;

6. Основни суд у Дервенти за подручје општина Дервента и Босански Брод /Српски Брод;

7. Основни суд у Добоју за подручје општина Добој и Петрово;

8. Основни суд у Зворнику за подручје општина Зворник и Осмаци;

9. Основни суд у Котор Вароши за подручје општина Котор Варош, Челинац и Скендер Вакуф/Кнежево;

10. Основни суд у Модричи за подручје општина Модрича, Вукосавље, Босански Шамац/Шамац, Пелагићево и Орашје/Српско Орашје;

11. Основни суд у Мркоњић Граду за подручје општина Мркоњић Град, Шипово, Језеро, Дрвар/Српски Дрвар, Дринић, Купрес/Српски Купрес и Рибник;

12. Основни суд у Босанском Новом/Новом Граду за подручје општина Босански Нови/Нови Град, Костајница и Крупа на Уни;

13. Основни суд у Приједору за подручје општина Приједор, Сански Мост/Српски Сански Мост и Босанска Дубица /Козарска Дубица;

14. Основни суд у Прњавору за подручје општине Прњавор;

15. Основни суд у Сокоцу за подручје општина Соколац, Стари Град/Српски Стари Град, Пале, Ново Сарајево/Српско Ново Сарајево, Илиџа/Српска Илиџа и Трново;

Основни суд у Сокоцу има одјељење изван сједишта суда у Сарајеву/Српском Сарајеву, за подручје општина Ново Сарајево/Српско Ново Сарајево, Илиџа/Српска Илиџа и Трново;

16. Основни суд у Теслићу за подручје општине Теслић;

17. Основни суд у Требињу за подручје општина Требиње, Љубиње, Берковићи, Билећа, Мостар/Српски Мостар, Невесиње и Гацко;

Основни суд у Требињу има одјељење изван сједишта суда у Невесињу за подручје општина Невесиње, Гацко и Мостар/Српски Мостар;

18. Основни суд у Фочи/Србињу за подручје општина Фоча/Србиње, Калиновик и Чајниче;

19. Основни суд у Сребреници за подручје општина Сребреница и Братунац”.

Члан 5.

У члану 24. став 1. тачка 1. ријечи “Козарској Дубини”, “Лакташима” и “Српцу” бришу се.

У истом члану, став 1. тачка 2. ријеч “Лопарама” брише се.

У истом члану, став 1. тачка 3. ријечи “Српском Броду” и “Шамцу” бришу се.

У истом члану, став 1. тачка 4. ријеч “Невесињу” брише се.

У истом члану, став 1. тачка 5. ријечи “Српском Сарајеву” и “Рогатици” бришу се.

Члан 6.

У поглављу III наслов одјељка 1. мијења се и гласи:

“Одјељења изван сједишта суда, судска одјељења и општа сједница свих судија”.

Члан 7.

У поглављу III одјељак 1. додаје се нови члан 24а. који гласи:

“Члан 24а.

Одјељење изван сједишта суда дио је суда и њиме руководи предеједник суда”.

Члан 8.

Иза члана 25. додаје се нови члан 25а. који гласи:

“Члан 25а.

У основним судовима у Бања Луци, Бијељини, Добоју, Требињу и Сокоцу оснивају се привредна одјељења”.

Члан 9.

Постојећи Основни суд у Приједору и Основни суд у Босанској Дубини /Козарској Дубини спајају се и чине Основни суд у Приједору из члана 4. овог закона.

Постојећи Основни суд у Босанској Градишци/Градишци и Основни суд у Српцу спајају се и чине Основни суд у Босанској Градишци/Градишци из члана 4. овог закона.

Постојећи Основни суд у Бијељини и Основни суд у Лопарама спајају се и чине Основни суд у Бијељини из члана 4. овог закона.

Постојећи Основни суд у Вишеграду и Основни суд у Рогатици спајају се и чине Основни суд у Вишеграду из члана 4. овог закона.

Постојећи Основни суд у Сокоцу и Основни суд у Сарајеву/Српском Сарајеву спајају се и чине Основни суд у Сокоцу из члана 4. овог закона.

Постојећи Основни суд у Требињу и Основни суд у Невесињу спајају се и чине Основни суд у Требињу из члана 4. овог закона.

Члан 10.

Судови који се спајају према одредбама овог закона наставаљају са радом док новоосновани судови из члана 9. овог закона не почну са радом у складу са ставом 2. овог члана.

Новоосновани суд из члана 9. овог закона почиње са радом након именована судија у суд, на дан који одреди Високи судски и тужилачки савјет Републике Српске (у даљем тексту: Високи судски и тужилачки савјет).

Члан 11.

Даном почетка рада, новоосновани суд из члана 9. овог закона преузима предмете, регистраторски материјал и архивску грађу судова који се спајају у тај суд.

Сва судска документација и материјали из става 1. овог члана достављају се новооснованом суду без одлагања, а најкасније у року од 15 дана од дана почетка рада новооснованог суда.

Члан 12.

До дана кад сви судови са подручја Окружног суда у Бања Луци почну са радом, а који ће одредити Високи судски и тужилачки савјет, Основни суд у Бања Луци биће надлежан за подручје општина Челинац и Скендер Вакуф/Кнежево.

На дан одређен у ставу 1. овог члана, незавршене предмете у којима је мјесна надлежност измијењена одредбама овог закона, преузеше суд надлежан у складу са чланом 4. овог закона.

Сви списи, регистраторски материјал и архивска грађа који се односе на предмете из става 2. овог члана доставиће се надлежном суду без одлагања, а најкасније у року од 15 дана од дана наведеног у ставу 1. овог члана.

Став 5. члана 13. овог закона примјењује се и на предмете преузете у складу са одредбом става 2. овог члана.

Члан 13.

У предметима у којима је одредбама чл. 1, 2, 3. и 8. овог закона измијењена надлежност, а у којима је до дана почетка примјене ових одредби, утврђеног чланом 19. овог закона, покренут поступак, али није донесена првостепена одлука, одлучује надлежан суд у складу са овим законом.

Списи предмета из става 1. овог члана доставиће се надлежним судовима без одлагања, а најкасније у року од 15 дана од дана почетка примјене одредби чланова наведених у ставу 1. овог члана.

По жалби у предметима у којима је одредбама чл. 1, 2, 3. и 8. овог закона измијењена надлежност, а који су поднесени до дана почетка примјене ових законских одредби и у којима је донесена првостепена одлука, одлучује надлежан суд према ранијим одредбама о стварној надлежности.

Предмети у којима је одредбама чл. 1, 2, 3. и 8. овог закона измијењена надлежност, а у којима је, након почетка примјене ових законских одредби, по жалби или ванредном правном лијеку одлука укинута и предмет враћен на поновни поступак, ријешитиће се у складу са овим законом.

Радње које су спровели раније надлежни судови (увиђај, вјештачење, саслушање свједока и др.) и одлуке које су донијели ти судови нису без важности зато што су их предузели, односно донијели ти судови и не морају се поново спроводити.

Члан 14.

Влада Републике Српске донијеће одлуку о преносу права на судским зградама, за које Министарство правде Републике Српске утврди да због спајања судова из члана 9. овог закона више нису потребне судовима.

Члан 15.

Сви радници спојених судова из члана 9. овог закона који су на дан почетка рада новооснованог суда били у радном односу, имају права и обавезе прописане одредбама одговарајућих прописа Републике Српске.

Члан 16.

Министарство правде Републике Српске донијеће прописе којима поближе уређује начин спајања судова из члана 9. овог закона.

Члан 17.

Одредбе других закона и подзаконских аката које су у супротности са овим законом престају да важе даном сту-

пања на снагу овог закона и ускладиће се са овим законом без одлагања.

Члан 18.

Министарство правде Републике Српске утврдиће критерије за одређивање потребног броја радника у судовима.

Члан 19.

Одредбе чл. 1, 2, 3. и 8. овог закона почеће се примјењивати на дан кад сви судови на подручју надлежног окружног суда буду почели са радом, а који ће одредити Високи судски и тужилачки савјет.

Члан 20.

Овај закон ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Републике Српске".

Користећи се овлашћењима која су Високом представнику дата у члану V Анекса 10 (Споразум о спровођењу цивилног дијела Мирног уговора) Општег оквирног споразума за мир у Босни и Херцеговини, према којем је Високи представник коначни ауторитет у земљи у погледу тумачења наведеног Споразума о спровођењу цивилног дијела Мирног уговора; и посебно узимајући у обзир члан III. (д) претходно споменутог Споразума према којем Високи представник "пружа помоћ када то оцијени неопходним, у изналажењу рјешења за све проблеме који се јаве у вези са цивилним спровођењем".

Позивајући се на став XII Закључака са Конференције о имплементацији мира одржане у Бону 9. и 10. децембра 1997. године, а на којој је Савјет за имплементацију мира поздравно намјеру Високог представника да употреби свој коначни ауторитет у земљи у погледу тумачења Споразума о спровођењу цивилног дијела Мирног уговора како би помогао у изналажењу рјешења за проблеме, како је претходно речено, "доношењем обавезујућих одлука, када процијени да је то неопходно" у вези са одређеним питањима, укључујући (у складу са тачком (ц) овог става) "мјере у сврху обезбјеђења спровођења Мирног споразума на цијелој територији Босне и Херцеговине и њених сититета".

Имајући у виду комунике Управног одбора Савјета за имплементацију мира усвојеног на састанку одржаном у Бриселу 28. фебруара 2002. године у којем се признаје "значај оснивања Високог судског савјета за Босну и Херцеговину".

Имајући даље у виду комунике Управног одбора Савјета за имплементацију мира усвојеног на састанку одржаном 7. маја 2002. године у Сарајеву у којем је наведено да би оснивање једног Високог судског савјета "положило темеље даљој реформи правосуђа као што је реорганизација судског и тужилачког система".

Разматрајући чињеницу да је у комуникеу издатом у Сарајеву 31. јула 2002. године Управни одбор Савјета за имплементацију мира навео како Одбор поздравља оснивање Посебних савјета и подржава приједлог Високог представника да укључи домаће и међународне судије и тужиоце у Посебан савјет/одјел за организовани криминал, привредни криминал и корупцију у саставу Суда Босне и Херцеговине и Тужилаштва Босне и Херцеговине.

Свјестан потребе да се настави са реорганизацијом судског и тужилачког система и процесом одабира судија и тужилаца након оснивања Високог судског и тужилачког савјета Федерације Босне и Херцеговине и Високог судског и тужилачког савјета Републике Српске, који ће заједно чинити Високи судски и тужилачки савјет на нивоу Босне и Херцеговине.

Узимајући у обзир и имајући у виду горе наведено, овим доносим

ОДЛУКУ

Којом се проглашава **Закон о накнадним измјенама и допунама Закона о Високом судском и тужилачком савјету Босне и Херцеговине**, који се налази у прилогу као саставни дио ове одлуке.

Наведени закон ступа на снагу као закон Босне и Херцеговине у складу са одредбама члана 5. истог, на привременој основи, све док Парламентарна скупштина Босне и Херцеговине не усвоји овај закон у одговарајућем облику, без амандмана и без додатних услова.

Ова одлука ступа на снагу одмах и одмах се објављује у службеним гласилима Босне и Херцеговине, Федерације Босне и Херцеговине, Републике Српске и Дистрикта Брчко.

ЗАКОН

О НАКНАДНИМ ИЗМЈЕНАМА И ДОПУНАМА ЗАКОНА О ВИСОКОМ СУДСКОМ И ТУЖИЛАЧКОМ САВЈЕТУ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

Закон о Високом судском и тужилачком савјету Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", број 15/02, "Службене новине Федерације БиХ", број 29/02, "Службени гласник Републике Српске", број 40/02), са измјенама и допунама прецизираним у Закону о измјенама и допунама Закона о Високом судском и тужилачком савјету Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", број 26/02, "Службене новине Федерације БиХ", број 47/02, "Службени гласник Републике Српске", број 58/02) (у даљем тексту: Закон), мијења се како сlijеди:

Члан 1.

У члану 17. измијењена тачка 12. брише се и мијења новом тачком 12. која гласи:

"12. утврђује број судија у Суду Босне и Херцеговине, Апелационом и Основном суду Дистрикта Брчко, број тужилаца у Тужилаштву Босне и Херцеговине и замјеника тужилаца у Тужилаштву Дистрикта Брчко након добијеног мишљења или на основу иницијативе председника предметног суда или тужиоца, и након консултација са органом надлежним за питања буџета".

Члан 2.

У измијењеном члану 20. иза првог става додаје се нови став који гласи:

"Изузетно од услова утврђених у подставу (ц) овог члана, сматра се да лице које је обављало судијску или тужилачку функцију у Босни и Херцеговини на дан ступања на снагу овог закона у прелазном периоду испуњава основне услове за вршење судске функције ако има положен правосудни испит у било којој земљи која је била у саставу Социјалистичке Федеративне Републике Југославије".

Члан 3.

Текст измијењеног члана 65. брише се, и додаје се нови текст сlijедећег садржаја:

"Старосна доб за обавезан одлазак у пензију за судије Суда Босне и Херцеговине и Апелационог суда Дистрикта Брчко јесте навршених 70 година живота, а за судије Основног суда Дистрикта Брчко навршених 67 година живота.

Старосна доб за обавезан одлазак у пензију за тужиоце Тужилаштва Босне и Херцеговине јесте навршених 65 година живота.

Старосна доб за обавезан одлазак у пензију за тужиоца и замјенике тужиоца Тужилаштва Дистрикта Брчко јесте навршених 67 година живота".

Члан 4.

Текст измијењеног члана 67. брише се и мијења сlijедећим текстом:

"У току прелазног периода Савјет није обавезан да извршава своја овлашћења у погледу сlijедећих питања: (1) тражења мишљења председника Суда или главних тужилаца или консултација са органима надлежним за буџет приликом утврђивања броја судија и тужилаца; (2) обавеза које се односе на буџет судова и тужилаштва; (3) надлежности везаних за годишњи буџет и обавезе извјештавања, и (4) именовање извршног директора.

Током прелазног периода за доношење свих одлука Савјета потребна је сагласност најмање половине од укупног броја међународних чланова Савјета.

Током прелазног периода примјењују се одредбе овог закона, осим ако то није другачије прописано одредбама овог поглавља.

Прелазни период траје до 31. децембра 2003. године и може се продужити све док Савјет не изврши своје обавезе утврђене одредбама овог поглавља.

Све док се не успостави Тужилаштво Босне и Херцеговине, Савјет неће као свог члана имати једног тужиоца из Тужилаштва Босне и Херцеговине него ће умјесто њега као чланове имати двојицу судија Суда Босне и Херцеговине".

Члан 5.

Објављивање и ступање на снагу

Овај Закон о накнадним измјенама и допунама Закона о Високом судском и тужилачком савјету Босне и Херцеговине

објављује се у “Службеном гласнику БиХ”, “Службеним новинама Федерације БиХ”, “Службеном гласнику Републике Српске” и “Службеном гласнику Дистрикта Брчко” и ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у “Службеном гласнику Босне и Херцеговине”.

Број: 62/02

1. новембра 2002. године
Сарајево

Високи представник,
Педи Ешдаун, с.р.

ЗАКОН

О ВИСОКОМ СУДСКОМ И ТУЖИЛАЧКОМ САВЈЕТУ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

- Пречишћени текст¹ -

Овај пречишћени текст обухвата све измјене и допуне усвојене до 1. новембра 2002. године укључиво².

Поглавље I - ОПШТЕ ОДРЕДБЕ

Оснивање Високог судског и тужилачког савјета Босне и Херцеговине

Оснивање

Члан 1.

Овим законом оснива се Високи судски и тужилачки савјет Босне и Херцеговине (у даљем тексту: Савјет).

Овај закон уређује оснивање и рад Савјета.

Финансирање Савјета

Члан 2.

Босна и Херцеговина је одговорна за финансирање рада Савјета у односу на надлежност Савјета установљену законом.

Правни статус

Члан 3.

Савјет има својство правног лица.

Принципи независног правосуђа и улога Савјета

Независна судска власт

Члан 4.

Савјет је самостални орган у Босни и Херцеговини, чији је задатак да осигура независно, непристрасно и професионално судство, те успостављање професионалног и дјелотворног судског система и тужилачке функције на нивоу Босне и Херцеговине и Дистрикта Брчко, као и да координира примјену ових стандарда у ентитетима и Дистрикту Брчко како то одређује овај закон.

Поглавље II - ЧЛАНОВИ И ОРГАНИЗАЦИЈА САВЈЕТА

Чланство

Чланови Савјета

Члан 5.

Савјет чине сlijедећи чланови:

- један судија Суда Босне и Херцеговине, којег бирају све судије Суда;
- један тужилац из Тужилаштва Босне и Херцеговине, којег бира Колегиј тужилаца;
- један судија којег бирају све судије Апелационог и Основног суда Дистрикта Брчко;
- један тужилац или замјеник тужиоца Тужилаштва Дистрикта Брчко, којег бирају сви тужиоци Тужилаштва;
- особа високих моралних вриједности и интегритета коју именује Предсједништво Босне и Херцеговине;

¹Сврха објављивања овог текста јесте да буде од помоћи свима онима којима је потребно да изврше увид у одредбе овог закона, а који као такав нема нормативну снагу. У случају да се утврди да постоје разлике између овог пречишћеног текста и појединих закона који су као такви усвојени/проглашени, првенство имају ови потоњи.

²Измјене и допуне усвојене 1. новембра 2002. године ступају на снагу у складу са чланом 5. Закона о накнадним измјенама и допунама Закона о Високом судском и тужилачком савјету Босне и Херцеговине.

- чланови Високих судских и тужилачких савјета основаних у складу са уставима и законима Федерације Босне и Херцеговине и Републике Српске.

Чланови Савјета су независни и непристрасни у обављању својих функција, лица високих моралних квалитета и угледа, познате по дјелотворности, стручности и интегритету.

Мандат

Члан 6.

Чланови Савјета, осим чланова из Високих судских и тужилачких савјета из ентитета (у даљем тексту: ентитетски савјети) имају мандат од четири године и могу имати још само један узастопни мандат.

Ако мандат члана у смислу претходног става престане у складу са чланом 7. прије истека мандата, нови члан се бира или именује као замјена и врши функцију за преостали период мандата. Након што се оконча преостали период мандата та особа има право на пуни наредни мандат.

Престанак мандата

Члан 7.

Мандат члана у смислу става 1. претходног члана престаје:

1. престанком функције на основу које је члан именован у Савјет,
2. након истека периода на који је члан изабран или именован,
3. подношењем оставке,
4. ако не обавља своје дужности на правилан, дјелотворан и непристрасан начин или ако не испуњава обавезе које проистичу из функције коју обавља,
5. када почини дјело због којег не заслужује да обавља дужности у Савјету или
6. када је правоснажно осуђен за кривично дјело за које закон предвиђа казну затвора, та осуђујућа пресуда резултираће аутоматским прекидом мандата.

Члан Савјета чији мандат истиче у складу са тачком 2. претходног става наставља да остварује права и врши дужности члана Савјета све до избора или именовања новог члана.

Мандат члана Савјета истиче, у складу са тачком 3. првог става овог члана, на дан када Савјет прими његову писмену оставку, а у складу са тачкама 4. и 5. првог става овог члана онда када га Савјет смјени са дужности.

На приједлог најмање једне трећине својих чланова, Савјет двотрећинском већином гласова свих чланова усваја одлуку којом смјењује члана с функције из разлога наведених у тачкама 4. и 5. првог става овог члана.

Привремено удаљење од вршења функције

Члан 8.

Савјет привремено удаљава од вршења функције члана против којег је надлежни тужилац подигао оптужницу, као и члана који је стављен у притвор.

Савјет привремено удаљава од вршења функције члана који је суспендован са функције на основу које је изабран или именован у Савјет.

Савјет може привремено удаљити од вршења функције члана против којег је покренута кривична истрага или дисциплински поступак, као и због разлога који могу довести до престанка мандата у складу са чланом 7.

Нови чланови

Члан 9.

Предсједник Савјета обавјештава тијело надлежно за избор или именовање члана у Савјет по члану 5. овог закона, најмање три (3) мјесеца прије истека мандата појединог члана и тражи од тог тијела да изабере, или ако је ријеч о Предсједништву Босне и Херцеговине, да именује новог члана у Савјет.

У случају да мандат члана не престаје због истека мандата, него из других разлога и да је потребно изабрати или именovati новог члана, предсједник Савјета обавјештава тијело надлежно за избор или именовање новог члана. Савјет обавјештава надлежно тијело најкасније у року од 30 дана након престанка мандата.

Нespoјивост функције и имунитет

Члан 10.

Ни члан Савјета, ни члан његове комисије или одјела, нити члан особља Савјета не смије имати функцију нити обављати било какву дужност у политичкој партији, као ни у удружењу или фондацији које су повезане са политичким партијама. Исто тако, чланови и особље ће се уздржати од учествовања у активностима политичких партија које имају јавни карактер. По преузимању дужности у Савјету, члан је дужан потписати изјаву о непостојању сукоба интереса.

Чланови Савјета, комисије или одјела у оквиру Савјета, неће бити одговорни у грађанском поступку за било коју радњу учињену у обављању службених дужности.

Организација Савјета

Предсједник и потпредсједник Савјета

Члан 11.

Предсједник и потпредсједник Савјета, који не могу бити чланови ентитетског Савјета, бирају се двотрећинском већином гласова чланова који су присутни и гласају. Мандат предсједника Савјета је четири (4) године или док његов мандат не истекне или престане из других разлога у складу са чланом 7. зависно од тога шта раније наступи. Трајање мандата потпредсједника уређује се Пословником о раду, којег доноси Савјет.

Одјелјења и комисије

Члан 12.

У сврху обављања задатака и испуњавања обавеза одређених овим законом, Савјет има овлашћења да формира комисије и одјелјења, али дјелује и доноси одлуке као јединствено тијело, уколико није друкчије одређено овим законом.

Овлашћења одјелјења и комисија

Члан 13.

Савјет може одабрати стручњаке, који нису чланови Савјета, да учествују у раду одјелјења и комисија формираних од стране Савјета.

Стручњаци одабрани за учешће у раду комисије или одјела, су судије, тужиоци или стручњаци из других области.

Кворум, гласање и састанци

Члан 14.

Већина чланова Савјета чини кворум. Савјет доноси одлуке већином гласова свих чланова који су присутни и гласају, не убрајајући чланове који се изузимају од гласања, уколико није друкчије прописано законом. Глас предсједника је одлучујући у питањима о којима су гласови подијељени.

Састанке Савјета сазива предсједник, на начин како је то утврђено Пословником о раду.

Секретаријат Високог судског савјета

Члан 15.

Стручне и административне послове Савјета обавља Секретаријат савјета који има извршног директора.

Пословник о раду

Члан 16.

Савјет усваја и објављује Пословник о раду који уређује унутрашње функционисање, именовање, дисциплинске поступке и друга питања. Пословник о раду је јавни документ.

Поглавље III - НАДЛЕЖНОСТ И ОВЛАШЋЕЊА

Надлежност

Члан 17.

Савјет има слиједеће надлежности:

1. врши одабир и именовање судија укључујући предсједнике Суда Босне и Херцеговине, Апелационог суда Дистрикта Брчко и Основног суда Дистрикта Брчко;

2. одабир и именовање тужилаца, укључујући главног тужиоца и замјеника главног тужиоца Тужилаштва Босне и Херцеговине, као и тужиоца и замјеника тужиоца Тужилаштва Дистрикта Брчко;

3. координира сарадњу између високих судских и тужилачких савјета у ентитетима и Правосудне комисије Дистрикта Брчко;

4. организује обуку судија и тужилаца у смислу тачака 1. и 2. овог става;

5. координира са одборима центара за едукацију судија и тужилаца у Федерацији Босне и Херцеговине и Републици Српској, као и одговарајућом установом у Дистрикту Брчко, планирање програма за обавезну почетну обуку кандидата за функцију судије или јавног тужиоца у Босни и Херцеговини;

6. координира усавршавање судија и тужилаца, консултује се са Одборима Центара за едукацију судија и тужилаца у Федерацији Босне и Херцеговине и Републици Српској, као и одговарајућим тијелом Дистрикта Брчко прије усвајања програма едукације;

7. координира међународно представљање судства и тужилаштва у Босни и Херцеговини или у било којем њеном дијелу;

8. одлучује о питањима неспојивости других функција које обављају судије и тужиоци са судачком и тужилачком функцијом у смислу тачака 1. и 2. овог става, као и о питању њиховог имунитета;

9. прима притужбе против судија и тужилаца у смислу тачака 1. и 2. овог става;

10. покреће и води провјеравања и дисциплинске поступке, утврђује дисциплинске одговорности и изриче дисциплинске санкције, као и привремено удаљење с функције судија, тужилаца и замјеника тужилаца, у смислу тачака 1. и 2. овог става, те одлучује о жалбама у дисциплинским поступцима;

11. одлучује о притужбама које подноси судија или тужилац у смислу тачака 1. и 2. овог става, који сматра да се његова права утврђена овим или другим законом, или још шире, да се његова независност, или независност законског поступка угрожавају или игноришу на било који начин;

12. утврђује број судија у Суду Босне и Херцеговине, Апелационом и Основном суду Дистрикта Брчко, број тужилаца у Тужилаштву Босне и Херцеговине и замјеника тужилаца у Тужилаштву Дистрикта Брчко након добијеног мишљења или на основу иницијативе предсједника предметног суда или тужиоца, и након консултација са органом надлежним за питања буџета;

13. прикупља информације и води документацију о професионалном статусу судија, тужиоца или замјеника тужиоца, у смислу тачака 1. и 2. овог става, укључујући и датум њиховог именовања и престанка функције, као и статистичке податке који се односе на њихове радне резултате;

14. даје мишљење о начртима закона, прописима и о важним питањима која могу утицати на правосудје, те покреће поступак усвајања одговарајућих закона;

15. израђује приједлог буџета за Суд Босне и Херцеговине, Апелационог суда и Основног суда Дистрикта Брчко и Тужилаштва Босне и Херцеговине као и Тужилаштва Дистрикта Брчко у договору са надлежним тијелима, подноси буџетске приједлоге одговарајућој влади и законодавном тијелу, те надзире извршење буџета како би се осигурало одговарајуће и континуирано финансирање;

16. одлучује о именовању извршног директора и другог стручног и административног особља Савјета и

17. извршава друга овлашћења одређена овим или другим законом.

Обавеза да се удовољи захтјеву за провјеравање

Члан 18.

Судови, тужилаштва и владина тијела у Босни и Херцеговини, као и судије, тужиоци, замјеници тужилаца, судије поротници и службеници судова и тужилаштва у цијелој Босни и Херцеговини, дужни су поступати у складу са захтјевима Савјета у погледу давања информација, докумената и других материјала у вези са одређеним провјеравањем.

Годишњи буџет и годишњи извјештај

Годишњи буџет и годишњи извјештај

Члан 19.

Савјет усваја и подноси Парламентарној скупштини Босне и Херцеговине приједлог годишњег буџета за свој рад у оквиру надлежности утврђених овим законом.

Савјет припрема годишњи извјештај у којем наводи своје активности и описује стање у судству и тужилаштву, укључујући и препоруке за побољшање стања. Извјештај се доставља Парламентарној скупштини Босне и Херцеговине, Парламенту Федерације Босне и Херцеговине, Народној скупштини Републике Српске и Скупштини Дистрикта Брчко у сврху информисања. Извјештај је доступан јавности.

**Поглавље IV - УСЛОВИ И МАНДАТ ЗА ВРШЕЊЕ
ФУНКЦИЈЕ У СУДУ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ,
ТУЖИЛАШТВУ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ,
АПЕЛАЦИОНОМ СУДУ ДИСТРИКТА БРЧКО,
ОСНОВНОМ СУДУ ДИСТРИКТА БРЧКО И
ТУЖИЛАШТВУ ДИСТРИКТА БРЧКО**

**Основни услови за вршење судијске или
тужилачке функције**

Основни услови

Члан 20.

Лице мора задовољити сlijедеће услове да би могло бити именовано на судијску функцију у Суду Босне и Херцеговине, Тужилаштву Босне и Херцеговине, Апелационом суду Дистрикта Брчко, Основном суду Дистрикта Брчко и Тужилаштву Дистрикта Брчко:

(а) да је држављанин Босне и Херцеговине;

(б) да има диплому правног факултета из Босне и Херцеговине или Социјалистичке Федеративне Републике Југославије или неког другог правног факултета, под условом да је диплома коју је издао тај правни факултет нострифицирана у складу са законом;

(в) да има положен правосудни испит у Босни и Херцеговини или Социјалистичкој Федеративној Републици Југославији и

(г) да задовољава услове стручне обуке које може одредити Савјет по члану 17.

Изузетно од захтјева из подстава (ц) овог члана, за вријеме прелазног периода сматраће се да лице које је обављало функцију судије или тужиоца у БиХ на дан ступања на снагу овог закона задовољава основне услове за обављање судске функције ако има положен правосудни испит у било којој земљи чија територија је била дио Социјалистичке Федеративне Републике Југославије.

Стручност

Члан 21.

Судије, тужиоци и замјеници тужилаца, у смислу ст. 1. и 2. члана 17. су лица која се одликују интегритетом, високим моралним квалитетима и доказаним професионалним способностима и имају одговарајућу обуку и квалификације.

Судије и предсједници судова

Суд Босне и Херцеговине

Члан 22.

Судије Суда Босне и Херцеговине морају имати најмање десет (10) година искуства у раду као судије, тужиоци, замјеници тужилаца, адвокати или да имају искуство на сличним правним пословима након положеног правосудног испита, и именују се доживотно; међутим, мандат може престати усљед оставке, навршења старосне доби прописане за обавезан одлазак у пензију или смјењивања с функције из разлога утврђених законом.

Као изузетак одредбама предходног става, доценти или професори правних факултета у Босни и Херцеговини из предмета кривично право или кривично процесно право, грађанско право или грађанско процесно право, управно право, привредно право или породично право, могу бити именовани за судије Суда Босне и Херцеговине без положеног правосудног испита под условом да имају најмање 15 година искуства у раду као професори или доценти.

Предсједник је из реда судија именованих у Суд Босне и Херцеговине и има најмање дванаест (12) година радног искуства и посједује доказане руководне и организацијске способности битне за функционисање овог суда. Предсједник има мандат у трајању од шест (6) година и може бити поново именован.

Апелациони суд Дистрикта Брчко

Члан 23.

Судије Апелационог суда Дистрикта Брчко морају имати најмање пет (5) година искуства у раду као судије, тужиоци, замјеници тужилаца, адвокати или да имају искуство на сличним правним пословима након положеног правосудног испита, и именују се доживотно; међутим, мандат може престати усљед оставке, навршења старосне доби прописане за обавезан одлазак у пензију или смјењивања с функције из разлога утврђених законом.

Предсједник је из реда судија именованих у Апелациони суд и потребно је да има најмање седам (7) година радног искуства и посједује доказане руководне и организацијске

способности битне за функционисање овог суда. Предсједник има мандат у трајању од шест (6) година и може бити поново именован.

Основни суд Дистрикта Брчко

Члан 24.

Судије Основног суда Дистрикта Брчко морају имати најмање три (3) године искуства у раду као судије, тужиоци, замјеници тужилаца, адвокати или да имају искуство на другим правним пословима након положеног правосудног испита, и именују се доживотно; међутим, мандат може престати усљед оставке, навршене старосне доби прописане за обавезан одлазак у пензију или смјењивања с функције из разлога утврђених законом.

Предсједник је из реда судија именованих у Основни суд Дистрикта Брчко и потребно је да има најмање пет (5) година радног искуства и посједује доказане руководне и организацијске способности битне за функционисање овог суда. Предсједник има мандат у трајању од четири (4) године и може бити поново именован.

**Главни тужилац, замјеници главног тужиоца и тужиоци
Тужилаштва Босне и Херцеговине**

Члан 24а.

Главни тужилац и замјеници главног тужиоца Тужилаштва Босне и Херцеговине морају имати минимално десет (10) година практичног искуства на мјесту судије, тужиоца, замјеника тужиоца, помоћника тужиоца, адвоката или неког другог одговарајућег правног искуства након положеног правосудног испита, и морају имати доказане руководне и лидерске способности које су релевантне за рад овог тужилаштва. Главни тужилац и замјеници главног тужиоца именују се на период од шест (6) година, након чијег истека могу бити поново именовани; међутим престанак службе може наступити у случају подношења оставке, навршавања година живота за обавезан одлазак у пензију, те смјењивањем од вршења службе из оправданог разлога.

Тужиоци морају имати минимално пет (5) година практичног искуства на мјесту судије, тужиоца, замјеника тужиоца, помоћника тужиоца, адвоката или неког другог одговарајућег правног искуства након положеног правосудног испита. Мандат замјеника тужиоца није ограничен; међутим престанак службе може наступити у случају подношења оставке, навршавања година живота за обавезан одлазак у пензију, те смјењивањем од вршења службе из оправданог разлога.

**Тужилац и замјеници тужиоца Тужилаштва
Дистрикта Брчко**

Тужилаштво

Члан 25.

Тужилац Тужилаштва Дистрикта Брчко мора имати најмање седам (7) година искуства у раду као судија, тужилац, замјеник тужиоца, адвокат или да има искуство на сличним правним пословима након положеног правосудног испита, као и да посједује доказане руководне и организацијске способности битне за функционисање овог тужилаштва. Тужилац има мандат у трајању од шест (6) година и може бити поново именован; међутим, мандат може престати усљед оставке, навршене старосне доби прописане за обавезан одлазак у пензију или смјењивања с функције из разлога утврђених законом.

Замјеник тужиоца мора имати најмање пет (5) година искуства у раду као судија, тужилац, замјеник тужиоца, адвокат или да има искуство на другим правним пословима након положеног правосудног испита. Мандат замјеника тужиоца је неограничен; међутим, мандат може престати усљед оставке, навршене старосне доби прописане за обавезан одлазак у пензију или смјењивања с функције из разлога утврђених законом.

**Поглавље V - ИМЕНОВАЊЕ СУДИЈА СУДА БОСНЕ И
ХЕРЦЕГОВИНЕ, АПЕЛАЦИОНОГ СУДА ДИСТРИКТА
БРЧКО, ОСНОВНОГ СУДА ДИСТРИКТА БРЧКО И
ТУЖИЛАЦА ТУЖИЛАШТВА БОСНЕ И ХЕРЦЕ-
ГОВИНЕ И ТУЖИЛАШТВА ДИСТРИКТА БРЧКО**

Конкурс за мјеста судија и тужилаца

Поступак именовања

Члан 26.

Савјет својим Пословником о раду уређује поступак именовања и може захтијевати коришћење стандардног пријавног материјала.

Јавни конкурс

Члан 27.

Јавни конкурс за упражњена мјеста, који спроводи Савјет, претходи именовану судија, укључујући и предсједнике судова, у Суд Босне и Херцеговине, Апелациони суд Дистрикта Брчко, Основни суд Дистрикта Брчко, те тужилаца, укључујући и главног тужиоца и замјенике главног тужиоца, као и замјенике тужилаца у Тужилаштву Босне и Херцеговине и Тужилаштву Дистрикта Брчко. Конкурс се објављује у цијелој Босни и Херцеговини на начин који одреди Савјет.

Комисија за предлагање кандидата

Члан 28.

Предсједник Савјета именује комисију за предлагање кандидата која се састоји од најмање три (3) члана. Комисија за предлагање кандидата рангира кандидате за упражњено мјесто на основу способности, подобности и квалификација, те доставља Савјету сачињену листу кандидата и своје препоруке.

Квалификационо тестирање

Члан 29.

Савјет може спровести квалификационо тестирање кандидата. Тестирањем се проверава способност кандидата у складу са критеријима наведеним у члану 33, а може се испитати и познавање слиједених битних области:

1. Уставно право Босне и Херцеговине,
2. Кривично право,
3. Кривични поступак,
4. Грађанско право,
5. Парнични поступак,
6. Управно право и управни поступак,
7. Европска конвенција о заштити људских права и темељних слобода и други међународни документи, уговори и споразуми о људским правима, чија је потписница Босна и Херцеговина;
8. Морални принципи за обављање судијске функције и
9. Друга питања која се тичу те функције.

Квалификационо тестирање може се спровести у форми писменог и/или усменог испитивања. Ако се обавља писмено испитивање, Савјет ће се побринути да се спроведе тако да се сачува анонимност кандидата.

Разговори са кандидатима

Члан 30.

Разговори са кандидатима помажу да се утврди способност кандидата за обављање судијске или тужилачке функције.

У случају вршења квалификационог тестирања, Комисија за предлагање кандидата обавља разговор са свим кандидатима који успјешно положе овај испит.

Мишљења о кандидатима

Члан 31.

Савјет може од садашњег и/или бившег послодавца захтијевати да му се у писменој форми достави мишљење о квалификацијама кандидата.

Права кандидата

Члан 32.

Кандидати имају право прегледати пријавни материјал достављен Савјету, који се тиче њихових пријава, захтијевати и добити информације, зависно од повјерљивости, у вези са пријавом и поступком именовања, прегледати и дати своје коментаре на мишљење послодавца које је достављено Савјету, и упутити Савјету коментаре у вези са питањима која утичу на пријаву кандидата.

Критерији за именовање

Члан 33.

Савјет процјењује да ли је кандидат способан за обављање судијске или тужилачке функције узимајући у обзир слиједене критерије:

- (1) стручно знање и радни резултати;
- (2) способност доказана кроз објављене научне радове и кроз активност у стручним удружењима;
- (3) доказана стручна способност заснована на досадашњим резултатима у каријери, укључујући и учествовање у организованим облицима усавршавања;
- (4) радна способност и могућност анализирања правних проблема;
- (5) способност да непристрасно, савјесно, ревностно, одлучно и одговорно обавља задатке који се односе на функцију за коју се кандидат пријављује;

(6) комуникативност;

(7) односи са радним колегама, понашање ван посла, интегритет и углед и

(8) искуство и квалификације за руководне послове (за мјесто предсједника суда и тужиоца).

Савјет примјењује одговарајуће уставне одредбе којим се уређују једнака права и заступљеност конститутивних народа и осталих. Именовања такође имају за циљ постизање једнакости између жена и мушкараца.

Одлука о именовању

Члан 34.

Одлука о именовању кандидата на судијску или тужилачку функцију доноси се у складу са чланом 14. и садржи образложење у писменој форми.

Одлука Савјета садржава образложење у писменој форми.

Објављивање одлуке о именовању

Члан 35.

Савјет обавјештава све кандидате, одговарајући суд или тужилаштво о својој одлуци о именовању.

Савјет у својим просторијама објављује одлуку о именовању, на мјесту доступном јавности. Одлука о именовању носи датум дана објављивања.

Одлука о именовању објављује се у одговарајућим службеним гласилима. Објављивање се врши само у информативне сврхе.

Преузимање функције

Преузимање функције

Члан 36.

Особа именована на функцију судије преузима функцију како то одреди Савјет, након консултација са именованом особом.

Ако из неоправданих разлога именована особа не преузме функцију у временском року којег утврди Савјет, Савјет поништава одлуку о именовању. Савјет именује на функцију једног од пријављених кандидата у складу са предвиђеним поступком или поново објављује конкурс за то упражњено мјесто.

Свечана изјава

Члан 37.

Прије преузимања функције, судије Суда Босне и Херцеговине и тужиоци Тужилаштва Босне и Херцеговине дају свечану изјаву: "Свечано изјављујем да ћу обављати дужност судије/тужиоца у складу са Уставом Босне и Херцеговине и законима Босне и Херцеговине, да ћу доносити одлуке по свом најбољем знању, савјесно, одговорно и непристрасно у циљу спровођења владавине закона, и да ћу штитити слободу и права појединаца загарантована Уставом Босне и Херцеговине и Европском конвенцијом о заштити људских права и темељних слобода".

Прије преузимања функције, судије и тужиоци судова и тужилаштва Дистрикта Брчко дају свечану изјаву: "Свечано изјављујем да ћу обављати дужност судије/ тужиоца у складу са Уставом и законима Босне и Херцеговине, Статутом Дистрикта Брчко, законима Босне и Херцеговине и Дистрикта Брчко, да ћу доносити одлуке по свом најбољем знању, савјесно, одговорно и непристрасно у циљу спровођења владавине закона, и да ћу штитити слободу и права појединаца загарантована Уставом Босне и Херцеговине и Европском конвенцијом о заштити људских права и темељних слобода".

Особа именована на функцију полаже свечану изјаву пред предсједником Савјета стављањем свога потписа на изјаву.

ПОГЛАВЉЕ VI - ДИСЦИПЛИНСКА ОДГОВОРНОСТ СУДИЈА СУДА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ, АПЕЛАЦИОНОГ СУДА ДИСТРИКТА БРЧКО, ОСНОВНОГ СУДА ДИСТРИКТА БРЧКО, ТЕ ТУЖИЛАЦА ТУЖИЛАШТВА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ И ТУЖИЛАЦА ТУЖИЛАШТВА ДИСТРИКТА БРЧКО

Опште одредбе о дисциплинској одговорности и дисциплинским прекршајима

Члан 38.

Судија Суда Босне и Херцеговине, Апелационог Суда Дистрикта Брчко, Основног суда Дистрикта Брчко, као и

тужилац или замјеник тужиоца Тужилаштва у Дистрикту Брчко подлијеже дисциплинским санкцијама уколико изврши дисциплински прекршај.

Надлежност за покретање и вођење дисциплинских поступака

Члан 39.

Савјет је кроз своје изабране дисциплинске органе одговоран за покретање свих предмета у вези с могућим дисциплинским поступцима против судија у смислу члана 38, утврђивање дисциплинске одговорности, изрицање дисциплинских санкција када је то потребно, и одлучивање по свим жалбама на одлуке донесене од стране дисциплинских органа.

Дисциплински прекршаји судија

Члан 40.

Дисциплинске прекршаје судија у смислу члана 38. чине:

1. повреде начела непристрасности;
2. поступање с пристрасношћу и предрасудама током обављања службених дужности због расе, боје, пола, вјерске припадности, етничког поријекла, националне припадности, сексуалне опредељености или друштвеног и економског статуса;
3. очигледна кршења обавезе исправног поступања према странкама у поступку, њиховим правним заступницима, свједоцима, запосленима у државној служби или према колегама;
4. одавање тајне која произилази из вршења судијске функције;
5. прихватање поклона или награда у сврху непримјереног утицаја на одлуке и поступке судија укључујући и случајеве када поклон или награда само одају утисак непримјереног утицаја;
6. коришћење функције судије како би се прибавиле користи за себе или друге особе;
7. пропуштање да тражи своје изузеће од поступања по предметима када постоји сукоб интереса;
8. немаран однос према раду;
9. доношење одлука којима се очигледно крши закон или упорно кршење правила вођења поступка;
10. стално и неоправдано кашњење у изради одлука или у било којем поступању у вези с обављањем судијске функције или било какво друго поновљено непоштивање дужности судија;
11. упуштање у неодговарајуће односе с било којом странком у поступку или њеним заступником;
12. омогућавање законом неовлашћеним особама да врше судијску функцију;
13. мијешање у поступање другог судије или тужиоца укључујући слагање или неслагање с њиховим поступањима и одлукама у сврху опструисања и потцјењивања њихових активности;
14. осуда на казну затвора због извршеног кривичног дјела, или ако је проглашен кривим за кривично дјело које га чини неподобним за вршење судијске функције;
15. упуштање у активности које су неспојиве са судијском функцијом;
16. пропуштање да поступи у складу с одлукама, наредбама или захтјевима Савјета укључујући пропуштање да одговори на питање у вези с неком дисциплинском ствари;
17. давање лажне, обмањиве или недовољне информације у вези с пријавама за радно мјесто, дисциплинским стварима, питањима унапређења и напредовања у служби или било којим стварима које су у надлежности Савјета;
18. неиспуњавање обавезе учествовања у облицима обавезног стручног усавршавања или других законом прописаних обавеза;
19. ако не поступи у складу с одлуком о његовом привременом упућивању у други суд;
20. понашање које штети угледу судијске функције или
21. било какво друго понашање које представља озбиљно кршење службене дужности или доводи у питање повјерење јавности у непристрасност и кредибилитет судства.

Дисциплински прекршаји тужилаца

Члан 41.

Дисциплинске прекршаје тужилаца у смислу члана 38. чине:

1. повреде начела непристрасности;
2. поступање с пристрасношћу и предрасудама током обављања службених дужности због расе, боје, пола, вјерске припадности, етничког поријекла, националне припадности, сексуалне опредељености или друштвеног и економског статуса;
3. очигледна кршења обавезе исправног поступања према судији у поступку, странкама, њиховим правним заступницима, свједоцима, запосленима у државној служби или колегама;
4. одавање тајне која произилази из вршења тужилачке функције;
5. прихватање поклона или награда у сврху непримјереног утицаја на одлуке и поступке тужилаца укључујући и случајеве када поклон или награда само одају утисак непримјереног утицаја;
6. коришћење функције тужиоца како би се прибавиле неоправдане користи за себе или друге особе;
7. пропуштање да тражи своје изузеће од поступања по предметима када постоји сукоб интереса;
8. покретање кривичне истраге или подизање оптужнице у случају кад тужилац зна или је требало да зна да не постоји основана сумња да је особа која је предмет те истраге, или се против ње подиже оптужница, извршила кривично дјело;
9. немаран однос према раду;
10. стално и неоправдано кашњење у спровођењу радњи у вези с вршењем тужилачке функције или било какво друго поновљено непоштивање дужности тужиоца;
11. упуштање у непримјерене односе са судијом или било којом странком у поступку;
12. омогућавање законом неовлашћеним особама да врше тужилачку функцију;
13. мијешање у поступање судије или тужиоца укључујући слагање или неслагање с њиховим поступањима и одлукама у сврху опструисања и потцјењивања њихових активности;
14. осуда на казну затвора због извршеног кривичног дјела, или ако је проглашен кривим за кривично дјело које га чини неподобним за вршење тужилачке функције;
15. давање било каквих коментара, док се предмет не ријеша на суду, за које се оправдано може очекивати да могу штетити или ометати правично саслушање или суђење, или непредузимање одговарајућих корака како би се осигурало да се њему подређени запослени тужилаштва такође суздрже од давања коментара;
16. неизвршавање писмене наредбе њему надређеног тужиоца;
17. упуштање у активности које су неспојиве са тужилачком функцијом;
18. пропуштање да поступи у складу с одлукама, наредбама или захтјевима Савјета укључујући пропуштање да одговори на упит у вези с неком дисциплинском ствари;
19. намјерно давање лажне, обмањиве или недовољне информације у вези с пријавама за радно мјесто, дисциплинским стварима, питањима унапређења и напредовања у служби или било којим стварима у надлежности Савјета;
20. неиспуњавање дужности учествовања у облицима обавезног стручног усавршавања или других законом прописаних обавеза;
21. ако не поступа у складу с одлуком о његовом привременом упућивању у друго тужилаштво;
22. понашање које штети угледу тужилачке функције или
23. било какво друго понашање које представља озбиљно кршење службене дужности или доводи у питање повјерење јавности у непристрасност и кредибилитет тужилаштва.

Врсте дисциплинских санкција

Члан 42.

Савјет може изрећи слиједеће дисциплинске санкције:

1. писмену опомену,
2. јавну опомену,
3. новчану казну којом се умањује плата учиниоца дисциплинског прекршаја за износ до 30%, на период до шест (6) мјесеци и/или
4. смјењивање с функције.

Сва права која проистичу из радног односа судије, предсједника суда, односно тужиоца или замјеника тужиоца у смислу члана 38. смјењеног с функције као резултат против њега вођеног дисциплинског поступка, престају у складу са

законом којим је уређен престанак радног односа за владина тијела.

Дисциплински органи

Члан 43.

Дисциплински органи Савјета су:

- (1) Дисциплински тужилац,
- (2) Првостепена дисциплинска комисија и
- (3) Другостепена дисциплинска комисија.

Савјет усваја правила о дисциплинском поступку којим се уређује оснивање, чланство и функционисање дисциплинских органа, те спровођење дисциплинских поступака у складу с одредбама овог закона.

У свим случајевима, дисциплински органи који су овлашћени да рјешавају ствари из области дисциплинске одговорности судија имају у свом саставу већину судија који су тренутно на функцији.

У свим случајевима, дисциплински органи овлашћени да рјешавају ствари из области дисциплинске одговорности тужилаца имају у свом саставу већину тужилаца који су тренутно на функцији.

Састав и надлежност дисциплинских комисија

Члан 44.

Првостепена дисциплинска комисија се састоји од три (3) члана и у првом степену утврђује дисциплинску одговорност и изриче санкције.

Чланови Првостепене дисциплинске комисије не морају бити чланови Савјета.

Другостепена дисциплинска комисија која је састављена од три (3) члана одлучује о жалбама на одлуке Првостепене дисциплинске комисије. Другостепена дисциплинска комисија може изрећи строжију или блажу дисциплинску санкцију, ако прихвати утврђење дисциплинске одговорности.

Ниједан члан дисциплинске комисије који је учествовао у рјешавању неког предмета у Првостепеној дисциплинској комисији не смије поступати по истој ствари у Другостепеној дисциплинској комисији.

Чланови Другостепене дисциплинске комисије морају бити чланови Савјета.

Првостепена и Другостепена дисциплинска комисија су независне и имају искључиву надлежност рјешавања дисциплинских ствари. Одлуке Другостепене дисциплинске комисије су коначне и обавезујуће и не могу бити предмет било каквог управног поступка или даљег судског поступка, осим у складу с одредбама овог закона.

У случајевима када Другостепена дисциплинска комисија предложи дисциплинску санкцију смјешивања, такав приједлог мора се упутити Савјету као целини, које мора потврдити одлуку већином гласова у складу с примјенивим одредбама о кворуму. Ако Савјет не потврди санкцију смјешивања, Савјет може изрећи другу санкцију предвиђену овим законом.

Именовање и мандати чланова дисциплинских комисија

Члан 45.

Предсједник Савјета именује чланове Првостепене и Другостепене дисциплинске комисије у складу с одредбама чл. 43. и 44.

Мандат чланова траје једну (1) годину под условом да се заврше започети дисциплински поступци.

Дисциплински тужиоци - Именовање, овлашћења и мандат

Члан 46.

Предсједник Савјета именује једног судију за дисциплинског тужиоца за предмете из области дисциплинске одговорности судија.

Предсједник Савјета именује једног тужиоца за дисциплинског тужиоца за предмете из области дисциплинске одговорности тужилаца.

Дисциплински тужилац и чланови његовог тима не смију бити чланови Савјета.

Дисциплински тужилац је одговоран за процјену правне ваљаности свих притужби, за покретање свих предмета у вези с дисциплинским прекршајима и њихово заступање пред дисциплинским комисијама Савјета. Рад дисциплинског тужиоца прописује се правилима о дисциплинском поступку, које усваја Савјет.

Мандат дисциплинских тужилаца траје једну (1) годину.

Покретање дисциплинског поступка

Члан 47.

Свако може, без прописане форме, дисциплинском тужиоцу поднијети захтјев за покретање дисциплинског поступка против судије или тужиоца.

Дисциплински тужилац мора прегледати сваку притужбу како би утврдио да ли притужба након пажљивог и детаљног прегледа очигледно даје довољно доказа да је неки судија или тужилац учинио дисциплински прекршај, како би се оправдало упућивање предмета Првостепеној дисциплинској комисији.

Ако дисциплински тужилац установи да притужба очигледно даје довољно доказа да је судија или тужилац учинио дисциплински прекршај, предмет мора прослиједити на рјешавање Првостепеној дисциплинској комисији.

Права странака током дисциплинског поступка

Члан 48.

У току дисциплинског поступка, судија или тужилац против, којег се води поступак има слиједна права која морају бити гарантована правилима о дисциплинском поступку, која уређују дисциплински поступак, које усваја Савјет:

(1) право да на одговарајући начин буде упознат о наводима о прекршају и доказима који подржавају наводе, уз право да одговори писмено или да усмену изјаву на записник;

(2) право на правично и јавно расправљање у разумном року пред независном и непристрасном законом установљеном комисијом. Медији и јавност могу бити искључени током цијеле расправе или током дијела расправе у интересу морала, јавног реда или националне сигурности у демократском друштву, када то захтијевају интереси малолетника или заштита приватног живота странака или у мјери у којој је то неопходно по мишљењу комисије у специјалним околностима када би присуство јавности било на штету интереса правде;

(3) право да не даје одговоре на питања која би га могла изложити кривичном гоњењу и право да присуствује свакој расправи, те да се брани од оптужби уз помоћ браниоца по свом избору;

(4) право да одлуке буду јавно објављене и

(5) право да на сваку по њега негативну одлуку коју донесе првостепена дисциплинска комисија изјави жалбу Другостепеној дисциплинској комисији.

Сви дисциплински поступци морају бити правични и транспарентни, док се код изрицања мјера мора руководити принципом пропорционалности.

Принципи одређивања санкција

Члан 49.

Прије изрицања санкција за дисциплинске прекршаје, Дисциплинске комисије узимају у обзир слиједече чињенице:

(1) тежину учињеног дисциплинског прекршаја и његове последице,

(2) степен одговорности,

(3) околности под којим је дисциплински прекршај учињен,

(4) досадашњи рад и понашање учиниоца прекршаја;

(5) све друге околности које могу утицати на одлуку о тежини и врсти дисциплинске санкције и

(6) да ће се дисциплинска санкција смјешивања с функције изрећи само у случајевима када се утврди тежак дисциплински прекршај, а јасно је, с обзиром на тежину прекршаја, да учинилац прекршаја није подобан да и даље остане на функцији.

Застарјелост покретања дисциплинског поступка

Члан 50.

Дисциплински поступак не може бити покренут против судије или тужиоца по истеку више од пет (5) година од дана када је наводни прекршај почињен.

Савјет не може покренути дисциплински поступак против судије или тужиоца у смислу претходног става по истеку више од двије (2) године од дана кад је Савјет примио прву притужбу или информацију о наводном прекршају.

Застарјелост вођења дисциплинског поступка**Члан 51.**

Поступак за утврђивање дисциплинске одговорности мора се окончати у року од годину дана од дана покретања дисциплинског поступка, осим уколико се утврди разлог који продужење овог рока чини оправданим.

Опште одредбе о вођењу евиденције и објављивању коначних дисциплинских одлука**Члан 52.**

Савјет води евиденцију о свим изреченим дисциплинским санкцијама.

Дисциплинске санкције, осим писмених опомена, објављују се у Службеном гласнику Босне и Херцеговине односно у Службеном гласнику Дистрикта Брчко.

Поглавље VII - ПРИВРЕМЕНО УДАЉЕЊЕ СУДИЈА ИЛИ ТУЖИЛАЦА ОД ВРШЕЊА ФУНКЦИЈЕ ДО ОКОНЧАЊА КРИВИЧНОГ, ДИСЦИПЛИНСКОГ ИЛИ ПОСТУПКА СМЈЕЊИВАЊА**Обавезно привремено удаљење од вршења функције****Члан 53.**

Савјет одређује привремено удаљење од вршења функције било којег судије Суда Босне и Херцеговине, Апелационог суда Дистрикта Брчко, Основног суда Дистрикта Брчко, као и тужиоца или замјеника тужиоца Тужилаштва Дистрикта Брчко:

- (а) против којег је надлежни тужилац подигао оптужницу за кривично дјело за које закон предвиђа казну затвора или
- (б) ако је против судије или тужиоца одређен притвор.

Дискреционо привремено удаљење од вршења функције**Члан 54.**

Савјет може одредити привремено удаљење судије или тужиоца од вршења функције:

- (а) ако је против судије или тужиоца покренута истрага у кривичном поступку;
- (б) ако је против њега покренут поступак смјењивања;
- (в) ако је против њега покренут дисциплински поступак;
- (г) ако је обављање службених дужности отежано због његовог менталног, емоционалног или физичког стања; или
- (д) ако Савјет утврди да се дисциплинска одговорност не може на прави начин утврдити а да се судија или тужилац привремено не удаљи од вршења функције током поступка.

Покретање поступка привременог удаљења од вршења функције**Члан 55.**

Савјет може привремено удаљити судију или тужиоца у смислу става 1. члана 53. на своју иницијативу, на захтјев председника суда или тужиоца који је надлежан за тог судију или тужиоца.

По сазнању о догађајима из чл. 53. и 54. председник суда, односно тужилац, такву информацију одмах доставља Савјету.

Одлуке о привременом удаљењу од вршења функције и жалбе**Члан 56.**

Одлуку о привременом удаљењу од вршења функције у случајевима из чл. 53. и 54. доноси Првостепена дисциплинска комисија Савјета.

Све жалбе на одлуке о привременом удаљењу изјављују се Другостепеној дисциплинској комисији Савјета.

Одлука Другостепене дисциплинске комисије не може бити предмет било каквог управног или судског поступка.

Ограничење трајања привременог удаљења од вршења функције**Члан 57.**

Судија или тужилац, у смислу става 1. члана 53. неће бити привремено удаљен на период дужи од шест (6) мјесеци од дана удаљења од вршења функције, ако се у том року не покрене поступак смјењивања, дисциплински поступак или кривични поступак. Ако привремено удаљење од вршења функције траје дуже од шест (6) мјесеци, а не покрене се поступак смјењивања, дисциплински поступак или кривични

поступак, привремено удаљење се аутоматски укида по истеку рока од шест мјесеци.

Поглавље VIII - НЕСПОЈИВОСТ СУДИЈСКЕ ИЛИ ТУЖИЛАЧКЕ ФУНКЦИЈЕ С ДРУГИМ ФУНКЦИЈАМА И ИМУНИТЕТ**Нespoјивост**

Општа забрана вршења неспојивих функција

Члан 58.

Судија Суда Босне и Херцеговине, Апелационог суда Дистрикта Брчко, Основног суда Дистрикта Брчко, као и тужилац или замјеник тужиоца Тужилаштва Босне и Херцеговине и Тужилаштва Дистрикта Брчко, не смије обављати било какву функцију која је неспојива с његовом функцијом или функцију за коју се сматра да омета исправно и непристрасно вршење судијске или тужилачке функције, или која може имати утицај на независност или углед судијске или тужилачке функције, довести у сумњу његову способност да поступа непристрасно или да штети угледу судијске или тужилачке функције.

Судија, односно тужилац или замјеник тужиоца у смислу претходног става не смије бити члан, нити обављати било какву дужност у органима политичких партија, односно удружењима или фондацијама повезаним с политичким партијама и мора се уздржавати од учешћа у активностима политичких партија које имају јавни карактер.

Судија, односно тужилац или замјеник тужиоца у смислу става 1. не смије бити члан било какве организације која врши дискриминацију на основу расе, боје, пола, сексуалне опредељености, вјерске припадности или етничког поријекла или националне припадности, нити смије уговорити коришћење објеката који припадају таквим организацијама, и мора иступити из таквих организација одмах након што сазна за такво њихово поступање.

Забрана вршења јавних функција, функција из правне области и других функција

Члан 59.

Судија, односно тужилац или замјеник тужиоца у смислу става 1. члана 58. не смије вршити било какву другу јавну функцију или функцију у управним органима које су неспојиве с вршењем судијске или тужилачке функције, осим ако закон другачије прописује.

Судија, односно тужилац или замјеник тужиоца у смислу става 1. члана 58. не смије бити адвокат, нотар нити обављати друге послове који се обављају уз наплату, а који су неспојиви с вршењем судијске или тужилачке функције, осим ако закон другачије прописује. Изузетно, судија, односно тужилац или замјеник тужиоца може бити укључен у академске, научне или сличне активности у сврху едуцирања јавности и може бити за њих награђен.

Судија, односно тужилац или замјеник тужиоца у смислу става 1. члана 58. не смије бити члан управног или надзорног одбора јавних или приватних предузећа, или других правних особа.

Судија, односно тужилац или замјеник тужиоца у смислу става 1. члана 58. не смије обављати било какве друге дужности које могу ометати вршење судијске или тужилачке функције.

Дисциплинска одговорност**Члан 60.**

Против судије, односно тужиоца или замјеника тужиоца у смислу става 1. члана 58. који крши одредбе овог закона које се односе на неспојивост судијске или тужилачке функције са другим функцијама покрене се дисциплински поступак.

Извјештавање Савјета о активностима**Члан 61.**

Уколико председник суда, главни тужилац или тужилац Тужилаштва Дистрикта Брчко сматра да су активности неког од судија Суда Босне и Херцеговине, Апелационог суда Дистрикта Брчко, Основног суда Дистрикта Брчко, те тужиоца или замјеника тужиоца Тужилаштва Босне и Херцеговине или Тужилаштва Дистрикта Брчко неспојиве са њиховом судском или тужилачком функцијом, о томе се обавјештава тај судија, тужилац или замјеник тужиоца, а председник тог суда, главни тужилац или тужилац Тужилаштва Дистрикта Брчко предмет прослијеђује Савјету,

које доноси обавезујућу одлуку. Сам поступак је регулисан Пословником о раду Савјета.

Судије, односно тужиоци и замјеници тужилаца у смислу претходног става достављају Савјету, између осталог, годишњи финансијски извјештај у којем наводе активности које су обавили изван своје судијске, односно тужилачке функције укључујући износе које су наплатили. Финансијски извјештај укључује информацију о супружнику и дјечи с којом живе у истом домаћинству а који посједују дионице или учествују у руковођењу приватним или јавним предузећима и удружењима, укључујући политичке партије. Савјет може затражити додатне битне информације које се укључују у стандардни образац који израђује Савјет.

Имунитет

Имунитет судија, тужилаца и замјеника тужилаца

Члан 62.

Судија Суда Босне и Херцеговине, Апелационог суда Дистрикта Брчко, Основног суда Дистрикта Брчко, као и тужилац или замјеник тужиоца Тужилаштва Босне и Херцеговине и Тужилаштва Дистрикта Брчко неће бити кривично гоњен, хашпен или држан у притвору нити ће одговорати у грађанском поступку за мишљења или за одлуке које донесе обављајући своје службене дужности.

У случају да се судија, тужилац или замјеник тужиоца у смислу претходног става, позове на свој имунитет, Савјет је надлежан да скине имунитет судије, односно тужиоца и замјеника тужиоца од кривичне и грађанске одговорности. Поступак се утврђује пословником Савјета.

Посједовање имунитета неће спријечити или одгодити истрагу у кривичном или грађанском поступку која се у неком предмету води против судије, тужиоца или замјеника тужиоца у складу са законом.

ПОГЛАВЉЕ IX - ПРЕСТАНАК ВРШЕЊА ФУНКЦИЈЕ СУДИЈА СУДА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ, АПЕЛАЦИОНОГ СУДА ДИСТРИКТА БРЧКО, ОСНОВНОГ СУДА ДИСТРИКТА БРЧКО, ТЕ ТУЖИОЦА ИЛИ ЗАМЈЕНИКА ТУЖИОЦА ТУЖИЛАШТВА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ И ТУЖИЛАШТВА ДИСТРИКТА БРЧКО

Престанак мандата за обављање функције

Члан 63.

Мандат судије Суда Босне и Херцеговине, Апелационог суда Дистрикта Брчко, Основног суда Дистрикта Брчко и тужиоца или замјеника тужиоца Тужилаштва Босне и Херцеговине и Тужилаштва Дистрикта Брчко именованог у складу са овим законом престаје:

1. када судија, тужиоци Тужилаштва Босне и Херцеговине или замјеници тужиоца наврше старосну доб прописану за обавезан одлазак у пензију;

2. када тужилац Тужилаштва Дистрикта Брчко наврши старосну доб прописану за обавезан одлазак у пензију или након истека периода на који је именован;

3. у случају подношења оставке;

4. у случају његовог смјењивања од стране Савјета као резултат дисциплинског поступка;

5. ако се докаже на основу медицинске документације да је трајно изгубио радну способност за обављање своје судијске или тужилачке функције.

Када судија, односно тужилац или замјеник тужиоца у смислу претходног става, наврши старосну доб за обавезан одлазак у пензију, његов мандат аутоматски престаје. Мандат судије, односно тужиоца или замјеника тужиоца у смислу тачке 3. првог става истиче кад Савјет прими његову писмену оставку, а у смислу тачака 3. и 4. онда када то Савјет одреди.

Мандат председника суда, главног тужиоца, замјеника главног тужиоца или тужиоца Тужилаштва Дистрикта Брчко истиче након истека периода на који је исти именован.

Привремени продужетак мандата

Члан 64.

Председник Суда Босне и Херцеговине и председник суда или главни тужилац, замјеник главног тужиоца Тужилаштва Босне и Херцеговине или тужилац Дистрикта Брчко чији је мандат на који је именован истекао, и даље има иста права и дужности на тој функцији док се не именује нови председник.

У случају престанка мандата председника суда, главног тужиоца или замјеника главног тужиоца у смислу става 1. он и поред тога наставља вршити судијску функцију у истом суду или тужилаштву, у складу с чланом 63.

Старосна доб за обавезан одлазак у пензију

Члан 65.

Старосна доб за обавезан одлазак у пензију за судије Суда Босне и Херцеговине и Апелационог суда Дистрикта Брчко је навршених 70 година живота, а за судије Основног суда Дистрикта Брчко је навршених 67 година живота.

Старосна доб за обавезан одлазак у пензију за тужиоце Тужилаштва Босне и Херцеговине јесте навршених 65 година живота.

Старосна доб за обавезан одлазак у пензију за тужиоца и замјенике тужиоца Тужилаштва Дистрикта Брчко је навршених 67 година живота.

ПОГЛАВЉЕ X - ПРЕЛАЗНЕ И ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ

Прелазне одредбе

Прва именована чланова Савјета

Члан 66.

У прелазном периоду који траје до 31. децембра 2003. године, Високи Представник именује чланове Савјета који нису чланови ентитетских савјета.

Високи представник такође именује међународне чланове који ће обављати функцију председника и потпредседника током прелазног периода.

Надлежности у току прелазног периода

Члан 67.

У току прелазног периода Савјет није обавезан да извршава своја овлашћења у погледу следећих питања: (1) тражења мишљења председника Суда или главних тужилаца или консултација са органима надлежним за буџет приликом утврђивања броја судија и тужилаца; (2) обавеза које се односе на буџет судова и тужилаштва; (3) надлежности везаних за годишњи буџет и обавезе извјештавања, и (4) именоване извршног директора.

Током прелазног периода за доношење свих одлука Савјета потребна је сагласност најмање половине од укупног броја међународних чланова Савјета.

Током прелазног периода примјењују се одредбе овог закона, осим ако то није другачије прописано одредбама овог поглавља.

Прелазни период траје до 31. децембра 2003. године и може се продужити све док Савјет не изврши своје обавезе утврђене одредбама овог поглавља.

Све док се не успостави Тужилаштво Босне и Херцеговине, Савјет неће као свог члана имати једног тужиоца из Тужилаштва Босне и Херцеговине него ће уместо њега као чланове имати двојицу судија Суда Босне и Херцеговине.

Примјењивост закона на судове и тужилаштво Дистрикта Брчко

Члан 68.

Са изузетком члана 5. овог закона, овај закон се не примјењује на судије Апелационог и Основног суда Дистрикта Брчко и на тужиоца и замјенике тужиоца Тужилаштва Дистрикта Брчко до 31. децембра 2003. до када ће се одређене одредбе закона Дистрикта Брчко усагласити са овим законом. Одредбе које нису досљедне овом закону престају да важе 1. јануара 2004. године.

Секретаријат у току прелазног периода

Члан 69.

Током прелазног периода Независна правосудна комисија помаже рад Савјета и може обављати функцију дисциплинског тужиоца у дисциплинским стварима пред Савјетом.

Завршне одредбе

Значење израза

Члан 70.

Израз тужилац или тужилачки,-а,-о укључује замјеника тужиоца, осим уколико би таква конструкција очигледно била у супротности са циљем овог закона.

Укидање досадашњих комисија

Члан 72.

Надлежност Комисије за именовање судија Суда Босне и Херцеговине установљене у складу са Законом о Суду Босне и Херцеговине ("Службени гласник Босне и Херцеговине", број 29/00), да предлаже судије у Суд Босне и Херцеговине укида се овим законом. Комисија има надлежност у складу са Изборним законом Босне и Херцеговине ("Службени гласник Босне и Херцеговине", бр. 23/01, 07/02, 09/02 и 23/02) до 1. новембра 2002. године када се Комисија укида.

Престанак важења одредби

Члан 73.

Ступањем на снагу овог закона престају да важе одредбе чланова 3,4,5,6,7,8,20, и 22 (2)(а), (ф), и (г) Закона о Суду Босне и Херцеговине ("Службени гласник Босне и Херцеговине", број 29/00).

Објављивање и ступање на снагу

Члан 74.

Овај закон биће објављен у "Службеном гласнику Босне и Херцеговине", "Службеним новинама Федерације Босне и Херцеговине", "Службеном гласнику Републике Српске" и "Службеним новинама Дистрикта Брчко" и ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику Босне и Херцеговине".

Уставни суд Босне и Херцеговине

Уставни суд Босне и Херцеговине, на основу члана VI/3 б) Устава Босне и Херцеговине и чл. 54. и 60. Пословника Уставног суда Босне и Херцеговине, на сједници одржаној 5. априла 2002. године, донио је

ОДЛУКУ

Одбија се апелација М. Ђ., из Градишке, против пресуде Врховног суда Републике Српске, број Кж-99/01 од 21. маја 2001. године.

Одлуку објавити у "Службеном гласнику Босне и Херцеговине", "Службеним новинама Федерације Босне и Херцеговине" и "Службеном гласнику Републике Српске".

Образложење

I - Чињенично стање

1. Подносилац апелације је М. Ђ., из Градишке, кога заступа М. П., адвокат из Бање Луке.

2. Чињенице предмета, које произилазе из навода апелације и из документације достављене Уставном суду, могу да се сумирају на слиједећи начин:

3. Пресудом Окружног суда у Бањој Луци, број К-1/99 од 30. августа 2000. године, М. Ђ. је проглашен кривим за кривично дјело против безбједности јавног саобраћаја из члана 186. став 2. у вези са чланом 181. став 1. Кривичног закона Републике Српске. Он је осуђен на казну затвора у трајању од три године, а изречена му је и безбједносна мјера забране управљања моторним возилом "Б" категорије из члана 68. Кривичног закона у трајању од једне године.

4. Бранилац оптуженог М. Ђ. изјавио је жалбу на првостепену пресуду Врховног суда Републике Српске, тврдећи да је дошло до повреде процесних одредаба и кривичног закона, те да је погрешно и непотпуно утврђено чињенично стање, као и да су одлука и безбједносна мјера неприкладни.

5. Врховни суд Републике Српске је, пресудом број Кж-99/01 од 21. маја 2001. године, дјелимично уважио жалбу и преиначио пресуду Окружног суда у Бањој Луци у правној оцјени дјела и одлуци о казни. Радње оптуженог су правно квалификоване као кривично дјело угрожавања јавног саобраћаја из члана 400. става 3. у вези са ставом 1. новог Кривичног закона, и за то дјело оптуженог М. Ђ. осудио на казну затвора у трајању од двије године и шест мјесеци. Врховни суд је истакао да је, након извршења предметног кривичног дјела и изрицања првостепене пресуде, измијењен кривични закон, који је блажи за оптуженог, а што мора да се узме у обзир при одређивању казне.

II - Апелација

6. У својој апелацији Уставном суду Босне и Херцеговине (у даљем тексту: Уставни суд) апелант оспорава пресуду Врховног суда Републике Српске, као и првостепену пресуду. Он тврди да су повриједиле његово право на правично суђење из чл. II/2 и III/3 е) Устава Босне и Херцеговине и члана 6. ст. 1. и 3. д) Европске конвенције за заштиту људских права и основних слобода (у даљем тексту: Европска конвенција).

7. М. Ђ. наводи да он није имао могућности да присуствује сједници Врховног суда, док јој је јавни тужилац присуствовао, чиме је повријеђен принцип равноправности странака; да су оспораване пресуде засноване на претпоставкама; да није саслушан свједок којег је он предлагао да се позове и саслуша у вези са стањем алкохолисаности; да Врховни суд није узео у обзир допринос оштећених у насталој саобраћајној несрећи, те да је Окружни суд у Бањој Луци, у предмету Кж-441/99, пресудом за слично дјело изрекао казну затвора од само пет мјесеци.

8. М. Ђ. је предложио и да Уставни суд, на основу члана 75. Пословника Суда, донесе привремену мјеру којом би се обуставило извршење казне затвора по пресуди Врховног суда до доношења одлуке о његовој апелацији.

III - Поступак пред Уставним судом

9. М. Ђ. је, 18. јула 2001. године, поднио апелацију Уставном суду против пресуде Врховног суда Републике Српске, од 21. маја 2001. године. Апелант је, накнадно, 14. август 2001. године, на тражење Уставног суда, доставио текст побијане пресуде, а која је према члану 14. Пословника Уставног суда, сада саставни дио апелације.

10. На основу члана 16. Пословника Уставног суда, од Врховног суда Републике Српске и од републичког јавног тужиоца Републике Српске, затражено је да одговоре на апелацију.

11. Врховни суд Републике Српске, у свом одговору од 8. фебруара 2002. године, оспоравајући све наводе апелације, наводи да бранилац оптуженог М. Ђ. у жалби на првостепену пресуду није тражио да он и оптужени присуствују сједници Врховног суда те да, слиједом тога, није постојала ни обавеза да се позивају или обавјештавају о сједници. Надаље, ни републички јавни тужилац није био обавјештен о сједници, те јој није ни присуствовао, што може да се види из записника са сједнице и пресуде. У поступку пред првостепеним судом у потпуности је провјерена одбрана М. Ђ., те утврђене и узете у обзир чињенице и околности које му иду у корист. Врховни суд, такође, сматра да је захтјев М. Ђ. за доношење привремене мјере неоснован.

12. У складу са чланом 20. Пословника Уставног суда, одговор на апелацију Врховног суда Републике Српске достављен је апеланту.

IV - Допустивост

13. Сходно члану VI/3 б) Устава Босне и Херцеговине, Уставни суд има апелациону надлежност у питањима која су садржана у овом Уставу када она постану предмет спора због пресуде било којег суда у Босни и Херцеговини.

14. Чланом 11. став 3. Пословника Уставног суда Босне и Херцеговине је утврђено да Уставни суд може да разматра апелацију само ако су против пресуде која се њоме оспорава исцрпљени сви правни лијекови могући по законима ентитета и ако се поднесе у року од 60 дана од дана када је подносилац апелације примио одлуку о последњем правном лијеку који је користио.

15. У конкретном случају задња одлука је била пресуда Врховног суда Републике Српске. М. Ђ. је, стога, испунио услов исцрпљивања правних лијекова.

16. Апелација против пресуде Врховног суда од 21. маја 2001. године поднесена је Уставном суду 18. јула 2001. године, дакле у прописаном року од 60 дана.

17. Слиједи да је апелација допуштима.

V - Уставни суд је оцијенио

18. Сходно члану VI/3 б) Устава Босне и Херцеговине, Уставни суд има апелациону надлежност у питањима из Устава која произилазе из пресуде било којег суда у Босни и Херцеговини. Апелациона јурисдикција Уставног суда је, стога, ограничена на уставна питања и Уставни суд, генерално, није надлежан да преиспитује да ли су нижи судови исправно примјенили законе и утврдили чињенице.

19. Апелант наводи да је повријеђено његово људско право на правично суђење, посебно у односу на равноправност странака и његово право да испита свједоке, позивајући се на члан 6. ст. 1. и 3. д) Европске конвенције. Сходно члану П/2 Устава Босне и Херцеговине, Европска конвенција и њезини протоколи се примјењују директно у Босни и Херцеговини и имају приоритет над свим другим законима. Уставни суд је, стога, надлежан да преиспита да ли је право заштићено Европском конвенцијом, на које се М. Ђ. позива, повријеђено.

20. Право на "правично суђење" предвиђено је и чланом П/3 е) Устава Босне и Херцеговине, на који се апелант, такође, позива. Ово право се, према тачки 1. истог члана, обезбјеђује на највишем нивоу међународно признатих људских права и основних слобода, према томе и Европске конвенције. Стога, изјашњење Уставног суда у погледу члана 6. Европске конвенције, у вези са чланом П/2 Устава, односи се и на члан П/3 (е) Устава.

21. Члан 6. став 1. Европске конвенције, у свом релевантном дијелу, гласи:

"Свако има право да законом одређен, независан и непристрасан трибунал, правично, јавно и у разумном року, одлучи ... о кривичној оптужби против њега".

22. Члан 6. став 3. Европске конвенције, у релевантним дијеловима, гласи:

" Свако ко је оптужен за кривично дјело има слиједећа минимална права:

...

д) да сам испитује или захтијева испитивање свједока оптужбе и да се присуство и саслушање свједока одбране одобри под условима који важе и за свједока оптужбе;...

А. Присуствовање пред Врховним судом

23. Један од важнијих аспеката права на правично суђење из члана 6. Европске конвенције јесте равноправност странака, што подразумијева да оптужени у кривичном поступку треба да има иста процесна права као и јавни тужилац. Други важан принцип, који је блиско везан за то право, је да поступак мора да буде у складу са принципом контрадикторности тако што оптужени мора да има информације о свим наводима и доказима које је изнио јавни тужилац, као и да има могућност да одговори на изнесене наводе, те могућност да изнесе друге доказе у корист своје одбране.

24. Даље, оптужени мора да има могућност да лично присуствује суђењу. Ово се односи, првенствено, на суђење пред првостепеним судом. Међутим, право на правично суђење такође подразумијева право да се присуствује пред судовима више инстанце који одлучују по жалбама, сем у случају када је разматрање пред овим судовима ограничено на процесна или чисто правна питања, када лично присуство оптуженог није од значаја.

25. У конкретном случају Уставни суд запажа да су на саслушању на првостепеном суду били присутни оптужени М. Ђ. и његов бранилац, као и јавни тужилац.

26. Из пресуде и записника са сједнице Врховног суда Републике Српске, од 21. маја 2001. године, произилази да сједници нису присуствовали ни М. Ђ. ни његов бранилац. Међутим, слиједи да сједници није присуствовао ни јавни тужилац. Стога је јасно да није ни дошло до повреде принципа равноправности странака.

27. Уставни суд запажа да је поступак пред Врховним судом обухватио и нову оцјену дјела и казне коју треба изрећи М. Ђ. Дакле, поступак је био такав да је М. Ђ. могао да се позове на право, у складу са чланом 6. Европске конвенције, да присуствује и изнесе свој случај пред Врховним судом, без обзира на чињеницу да ли је јавни тужилац присуствовао сједници или не.

28. У том смислу, Уставни суд узима у обзир изјаву Врховног суда да М. Ђ., који је поднио жалбу Врховном суду, није захтијевао да присуствује сједници на којој ће се разматрати његова жалба. Оптуженог је заступао његов бранилац, који је морао да зна да, ако је оптужени желио да присуствује, он то мора да захтијева од Врховног суда, а уколико не поднесе тај захтјев, то може да се схвати као да се он одрекао свог права да се појави пред судом. Уставни суд, даље, наглашава да је поступак пред Врховним судом покренут по жалби коју је поднио сам М. Ђ., што значи да он тиме није ризиковао тежу казну од оне коју је већ изрекао првостепени суд.

29. Уставни суд, дакле, налази да није дошло до повреде члана 6.

Б. Одбијање да се саслушају свједоци

30. Уставни суд сматра да члан 6. Европске конвенције не даје страници неограничено право да саслуша свједоке пред судом. У ствари, на суду је да оцијени да ли су изјаве предложеног свједока релевантне за предмет и да ли оне могу да понуде корисне информације неопходне за оцјену предмета. Суд који води поступак мора да има одређену дискрецију о овим питањима, али слиједи из члана 6. став 3. д) да оптужени не може да има предност у односу на јавног тужиоца у погледу могућности да изнесе доказе.

31. М. Ђ. се жали да је првостепени суд одбио да испита поједине свједоке који би требали да дају изјаву о његовој алкохолизацији у критичном моменту. У том смислу, из достављених информација произилази да је одбрана тражила да свједоци буду саслушани како би се провјерила исправност налаза о степену алкохолизације М. Ђ., те да је првостепени суд сматрао овај захтјев неприступним, пошто није јасно које би околности требало да се провјеравају, каквом техником и према чијем вјештачењу (пресуда Окружног суда Бања Лука, број К-1/99 од 30. августа 2000. године, страна број 9, трећи став).

32. Уставни суд сматра да је првостепени суд имао разумно оправдање што је одбио захтјев М. Ђ. да се испитају свједоци, те сматра да је суд дјеловао у границама своје дискреције.

33. Слиједи да није дошло до повреде члана 6. Европске конвенције.

Ц. Други аспекти

34. М. Ђ. се жали, у својој апелацији, на поједине повреде члана 6. Европске конвенције. Он, наиме, тврди да је оспоравана пресуда била заснована на претпоставкама, да Врховни суд није узео у обзир допринос несрећи које су имала оштећена лица, те и да је Окружни суд у Бањој Луци, у својој пресуди у предмету број Кз-441/99, за слично дјело изрекао казну у трајању од само пет мјесеци.

35. Уставни суд не налази да има повреде члана 6. Европске конвенције или било којег уставног права у овом смислу.

36. Уставни суд је одлучио да одбије апелацију.

37. С обзиром на одлуку коју је Уставни суд донио о меритуму предмета, нема основа за доношење привремене мјере према члану 75. Пословника Уставног суда.

38. На основу члана VI/4 Устава Босне и Херцеговине, одлуке Уставног суда су коначне и обавезујуће.

Ову одлуку Уставни суд је донио једногласно у саставу: предсједник Суда, проф. др Снежана Савић и судије др Ханс Даниелиус, проф. др Луј Фаворе, проф. др Јозеф Марко, доц. др Звонко Миљко, Азра Омерагић, проф. др Витомир Поповић и Мирко Зовко.

Број: У 6/02
5. април 2002. године
Сарајево

Предсједник
Уставног суда БиХ,
Др **Снежана Савић**, с.р.

Уставни суд Босне и Херцеговине, на основу члана VI/3 б) Устава Босне и Херцеговине и чл. 54. и 60. Пословника Уставног суда Босне и Херцеговине, на сједници одржаној 25. и 26. фебруара 2002. године, донио је

ОДЛУКУ

Одбија се апелација М. К., из Љубаче, општина Тузла, против пресуде Врховног суда Федерације Босне и Херцеговине, број Рев.51/00, од 8. јуна 2000. године.

Одлуку објавити у "Службеном гласнику Босне и Херцеговине", "Службеним новинама Федерације Босне и Херцеговине" и "Службеном гласнику Републике Српске".

Образложење

I - Увод

1. М. К., из Љубаче, општина Тузла, кога заступа М. Ш., адвокат из Лукавца, је 2. октобра 2000. године поднио апелацију Уставном суду Босне и Херцеговине против пресуде Врховног суда Федерације Босне и Херцеговине, број Рев.51/00, од 8. јуна 2000. године.

II - Чињенично стање

2. Чињенице предмета, које произилазе из навода апеланта и докумената достављених Уставном суду, могу да се сумирају на слиједећи начин.

3. Апелант М. К. је, са СИЗ-ом за становање и комуналне дјелатности Лукавац, 21. марта 1988. године, закључио уговор о удруживању средстава ради куповине двособног стана и одмах уплатио уговорену цијену. Тврди да је касније, према анексу уговора, СИЗ-у за становање и комуналне дјелатности морао да плати разлику за повећање цијене. Пресудом Основног суда Лукавац, број П-285/91, од 20. августа 1992. године, СИЗ становања и комуналне дјелатности Лукавац обавезан је да му врати средства уплаћена према анексу уговора, укупно 6.888,71 YU динара. У извршењу ове пресуде, под И-18/93, од 29. септембра 1998. године, М. К. је исплаћен износ од 6.096,10 KM.

4. М. К. је 15. маја 1997. године поднио тужбу Општинском суду у Лукавцу против Јавног предузећа "Рад" Лукавац, као правног сlijедбеника СИЗ-а становања Лукавац, а писменим поднеском од 18. новембра 1997. године и против општине Лукавац. Тражио је да му тужени исплате 5.000 DEM на име накнаде штете до које је дошло због високе инфлације и пада вриједности YU динара. Захтијевани износ представља разлику између досуђеног износа од 6.888,71 YU динара претвореног у њемачку марку на дан 20. августа 1992. године (дан доношења наведене пресуде) и износа од 6.096,10 KM који је добио 1998. године.

5. Општински суд у Лукавцу је, пресудом број П-277/97, од 11. марта 1999. године, одбио тужбени захтјев М. К. за накнаду штете. Кантонални суд у Тузли, пресудом број Гж-340/99, од 5. октобра 1999. године, одбио је жалбу М. К. и потврдио првостепену пресуду. Врховни суд Федерације Босне и Херцеговине, пресудом број Рев.51/00 од 8. јуна 2000. године, одбио је ревизију М. К. против другостепене пресуде.

6. Судови су закључили, на основу члана 394. Закона о облигационим односима, да је захтјев М. К. неоснован јер судови не могу да прерачунавају новчане тражбине на основу инфлације и промјене валуте. Осем тога, у поступку је била неспорна чињеница да предник тужених није пао у допњу, те да је питање доплаћених средстава по анексу уговора већ правоснажно ријешено пресудом Основног суда у Лукавцу, од 20. августа 1992. године. Захтјев М. К. није у складу са релевантним законским прописима, по којима се све неизмирене новчане обавезе, изражене у YU динарима, поново конвертују у БХ динаре по курсу замјене 10:1, затим се деноминирају у БХ динаре по курсу 10.000:1, а затим поново конвертују и то у важећу БХ. валуту, а то је конвертибилна марка, по курсу 100:1.

III - Апелација

7. У својој апелацији Уставном суду апелант оспорава пресуду Врховног суда Босне и Херцеговине, као и нижестепену пресуду, наводећи повреде својих права из члана П/3 к) Устава Босне и Херцеговине и члана 1. Протокола број 1 Европске конвенције за заштиту људских права и основних слобода. Наводи да је изгубио имовину због инфлације и због допње тужених.

IV - Поступак пред Уставним судом

Апелација Уставном суду поднесена је 2. октобра 2000. године.

9. Према члану 16. Пословника Уставног суда, од Врховног суда Босне и Херцеговине, Јавног предузећа "Рад" Лукавац и општине Лукавац, као учесника у поступку пред Уставним судом, затражени су одговори на апелацију. Јавно предузеће "Рад" Лукавац је одговорило да је подносилац апелације током претходних судских поступака био у прилици да изнесе све чињенице које му иду у прилог, што је и учинио, те су надлежни судови одлучили о његовом захтјеву. Врховни суд и општина Лукавац нису доставили одговоре на апелацију.

10. На тражење Уставног суда, Општински суд у Лукавцу доставио је на увид комплетан спис.

V - Допустивост

11. Сходно члану VI/3 б) Устава Босне и Херцеговине, Уставни суд Босне и Херцеговине има апелациону надлежност у питањима која су садржана у овом Уставу када она постану предмет спора због пресуде било којег суда у Босни и Херцеговини.

12. Чланом 11. став 3. Пословника Уставног суда, прописано је да Уставни суд може да разматра апелацију само ако су против пресуде која се њоме оспорава исцр-

пљени сви правни лијекови могући по законима ентитета и ако се поднесе у року од 60 дана од дана када је подносилац апелације примио одлуку о посљедњем правном лијеку који је користио.

13. У конкретном случају, оспорена пресуда Врховног суда Федерације Босне и Херцеговине је пресуда против које нема даљњих правних лијекова. Апелант је, стога, испунио услов испрљивања правних лијекова.

14. М. К. је, 31. августа 2001. године, примио пресуду Врховног суда Федерације Босне и Херцеговине, а апелацију Уставном суду је поднио 2. октобра 2000. године. Сходно томе, апелација је поднесена у прописаном року од 60 дана.

15. Сlijеди да је апелација допуштена.

VI - Уставни суд је оцијенио

16. Сходно члану VI/3 б) Устава Босне и Херцеговине, Уставни суд Босне и Херцеговине има апелациону надлежност у питањима из Устава која произилазе из пресуде било којег суда у Босни и Херцеговини. Апелациона јурисдикција Уставног суда је, стога, ограничена на уставна питања и Уставни суд, генерално, није надлежан да преиспитује да ли су нижи судови исправно примјенили законе и утврдили чињенице ако је то у вези са питањима из Устава.

17. Апелант наводи да је повријеђено његово људско право и позива се на члан 1. Протокола број 1 Европске конвенције за заштиту људских права и основних слобода.

Према члану П/2 Устава Босне и Херцеговине, Европска конвенција и њени протоколи се примјењују директно у Босни и Херцеговини и имају приоритет над свим другим законима. Уставни суд је, стога, надлежан да преиспита да ли су права М. К., обезбијеђена чланом 1. Протокола број 1 повријеђена.

18. Апелант се позива на члан П/3 к) Устава Босне и Херцеговине који, такође, штити право на имовину. Ипак, овај члан не пружа ширу заштиту него члан 1. Протокола број 1, те у том погледу није потребно да се Уставни суд изјашњава.

19. Члан 1. Протокола број 1 Европске конвенције гласи:

"Свако физичко или правно лице има право на неометано уживање своје имовине. Нико не може бити лишен своје имовине, осим у јавном интересу и под условима предвиђеним законом и општим начелима међународног права.

Претходне одредбе, међутим, ни на који начин не утичу на право државе да примјењује такве законе које сматра потребним да би надзирала коришћење имовине у складу с општим интересима или да би обезбиједила наплату пореза или других доприноса или казни".

20. Члан 1. Протокола број 1 Европске конвенције обухвата три различита правила. Прво, које је изражено у првој реченици првог става и које је опште природе, изражава принцип мирног уживања имовине. Друго правило, у другој реченици истог става, односи се на лишавање имовине и подвргава га извјесним условима. Треће правило, садржано у ставу 2. овог члана, дозвољава да државе потписнице имају право, између осталог, да контролишу коришћење имовине у складу са општим интересом, спробојењем оних закона које сматрају потребним у ту сврху.

21. Уставни суд закључује да новчана потраживања несумњиво представљају власништво у смислу члана 1. Протокола број 1 Европске конвенције.

22. Уставни суд констатује да је износ који треба да буде исплаћен М. К. утврђен пресудом Основног суда у Лукавцу, број П-285/91 од 20. августа 1992. године, те да је у извршењу те пресуде апелант наплатио износ од 6.096,10 KM.

23. Уставни суд, даље, констатује да се конкретни предмет тиче питања да ли постоји право на накнаду штете до које је дошло промјеном у вриједности валуте, на примјер због инфлације која је довела до тога да је износ додијељен у извршењу пресуде мањи него је то био у вријеме када је пресуда донесена. У погледу овог, Уставни суд, даље, наводи мишљење нижестепених судова да није било допње за коју би био одговоран тужени (Европски суд за љуска права, Аккус в. Туркез, пресуда од 9. јула 1997). Како није било допње туженог, основ за тужбу против туженог, која се зас-

нива на монетарним промјенама које су се десиле послје пресуде, не може се наћи у члану 1. Протокола број 1.

24. Уставни суд је оцијенио да ни пресуда Врховног суда Федерације Босне и Херцеговине, ни нижестепене пресуде, нису повриједиле члан 1. Протокола број 1 Европске конвенције. Зато је Суд одлучио да апелацију одбије.

25. На основу члана VI/4 Устава Босне и Херцеговине, одлуке Уставног суда су коначне и обавезујуће.

Ову одлуку Уставни суд је донио једногласно у саставу: предсједник Суда проф. др Снежана Савић и судије проф. др Касим Бегвић, др Ханс Данелиус, проф. др Јозеф Марко, доц. др Звонко Миљко, Азра Омерагић, проф. др Витомир Поповић и Мирко Зовко.

Број: У 11/01
25. фебруара 2002. године
Сарајево

Предсједник
Уставног суда БиХ,
Др **Снежана Савић**, с.р.

Након савјештавања с изворним текстом утврђено је да је у Закону о стечајном поступку ("Службени гласник Републике Српске", број 67/02) учињена техничка грешка, те на основу члана 168. став 3. Пословника Народне скупштине Републике Српске ("Службени гласник Републике Српске", број 50/01), генерални секретар Народне скупштине Републике Српске даје

ИСПРАВКУ

Закон о стечајном поступку

1. У члану 6. став 3. умјесто броја "30" треба да стоји број "60".

Број: 02-1431/02
22. новембра 2002. године
Бања Лука

Генерални секретар
Народне скупштине,
Мирко Стевановић, с.р.

САДРЖАЈ

ВЛАДА РЕПУБЛИКЕ СРПСКЕ

942	Одлука о надокнади трошкова рада чланова Контролне службе и Независне комисије експерата	1
943	Одлука о преносу права коришћења средстава и опреме	1
944	Одлука о одобравању средстава	1
945	Одлука о давању сагласности на Статут Јавног фонда за дјечију заштиту Републике Српске	2
946	Одлука о давању сагласности на Статут Апотекарске установе Бања Лука	2
947	Правилник о унутрашњој организацији Судске полиције	2
948	Правилник о јавним смучарским теренима	4
949	Рјешење о одобравању средстава	15
950	Рјешење о стављању ван снаге Рјешења број: 02/1-020-964/02 од 23. септембра 2002. године	15
	Рјешење о именовању заступника државног капитала и Фонда за реституцију у Скупштини друштва капитала у "Целпак" Приједор	15
	Рјешење о именовању заступника државног капитала и Фонда за реституцију у Скупшти-	

ни друштва капитала у ОДП ОЦ "Јахорина" Српско Сарајево

РЕПУБЛИЧКА УПРАВА ЗА ГЕОДЕТСКЕ И ИМОВИНСКО-ПРАВНЕ ПОСЛОВЕ

Упутство о условима и начину повјеравања и извођења геодетских радова

ВИСОКИ ПРЕДСТАВНИК ЗА БИХ

Одлука о проглашењу Закона о измјенама и допунама Закона о Центру за едукацију судија и јавних тужилаца у Републици Српској

Одлука о проглашењу Закона о измјенама и допунама Закона о судовима и судској служби Републике Српске

Одлука о проглашењу Закона о накнадним измјенама и допунама Закона о Високом судском и тужилачком савјету Босне и Херцеговине

Закон о Високом судском и тужилачком савјету Босне и Херцеговине - Пречишћени текст

УСТАВНИ СУД БИХ

Одлука број У 6/02

Одлука број У 11/01

Исправка Закона о стечајном поступку

Наручилац:

(телефон-факс)

Добављач:**ЈП СЛУЖБЕНИ ГЛАСНИК
РЕПУБЛИКЕ СРПСКЕ
Паве Радана 32А, Бања Лука****НАРУЦБЕНИЦА**

број _____

Овим неопозиво наручујемо _____ комада

“Устав Републике Српске и Амандмани (четврто издање)”, који су припремили и уредили:
проф. др Миодраг Н. Симовић и
доц. др Миле С. Дмичић.

Цијена књиге је **49 КМ + 3 КМ** трошкови поштарине.

Књига је одштампана на 232 стране у формату А5, тврдог повеза.

Уплате извршити на жиро-рачун Развојне банке АД Бања Лука, број: 562-099-00004292-34 или на жиро-рачун Zepet комерц банке АД Бања Лука, број: 567-162-10000010-81.

Доказ о уплати са наруцбеницом послати поштом или факсом на број **051/302-708**.

Књигу шаљемо по пријему доказа о уплати или наруцбенице.

У _____, 2002. године

М.П.